



SOBNA KLIMATSKA NAPRAVA DAIKIN

PRIROČNIK ZA UPORABO

INVERTER

MODELI

- ☒ FTXS35K2V1B
- ☒ FTXS42K2V1B
- ☒ FTXS50K2V1B



Lastnost

Za vaše udobje in za varčevanje z energijo



INTELLIGENT EYE - PAMETNO TIPALO

Tipalo INTELLIGENT EYE zazna premikanje človeka v prostoru. Če v prostoru več kakor 20 minut ni nikogar, način delovanja samodejno preklopi v energetske varčno delovanje.

► Stran 15



TEDENSKI ČASOVNIK

Za vsak dan v tednu je mogoče glede na življenjski slog vaše družine shraniti do 4 nastavitve časovnika. TEDENSKI ČASOVNIK vam omogoča nastavitve časa vklopa in izklopa za želeno temperaturo.

► Stran 23

Druge funkcije



COMFORT AIRFLOW

Smer zračnega pretoka bo navzgor v načinu HLAJENJE in navzdol v načinu OGREVANJE. Ta funkcija bo preprečila pihanje mrzlega ali toplega zraka naravnost v vaše telo. ► Stran 15



OUTDOOR UNIT QUIET

Način OUTDOOR UNIT QUIET - TIHO DELOVANJE ZUNANJE ENOTE zmanjša hrup zunanje enote. Ta funkcija je koristna, ko skušate biti obzirni do sosedov. ► Stran 19

Vsebina

■ Preberite pred uporabo

Varnostni ukrepi	3
Sestavni deli	5
Priprave na zagon naprave	9

■ Delovanje

 Načini delovanja SAMODEJNO · SUŠENJE · HLAJENJE · OGREVANJE · VENTILATOR	11
 Prilagajanje smeri in hitrosti zračnega pretoka	13
 Delovanje COMFORT AIRFLOW/ INTELLIGENT EYE	15
 Delovanje POWERFUL.....	18
 Delovanje ECONO/ OUTDOOR UNIT QUIET	19
 Funkcija IZKLOP ČASOVNIKA.....	21
 Funkcija VKLOP ČASOVNIKA.....	22
 Funkcija TEDENSKI ČASOVNIK.....	23

■ Multipovezave

Opomba za multi sistem	29
------------------------------	----

■ Nega

Nega in čiščenje	31
------------------------	----

■ Odpravljanje težav

Odpravljanje težav	36
--------------------------	----

Originalna navodila so v angleščini. Navodila v drugih jezikih so prevodi originalnih navodil.



ECONO

Ta funkcija omogoča učinkovito delovanje z omejevanjem maksimalne porabe električne energije. Uporabna je, ko uporabljate hkrati klimatsko napravo in druge električne naprave. ▶Stran 19

Varnostni ukrepi

- Ta priročnik hranite na mestu, kjer ga bo operater zlahka in hitro našel.
- Skrbno preberite navodila o varnostnih ukrepih v tem priročniku, preden začnete enoto uporabljati.
- V nadaljevanju opisani varnostni ukrepi so opredeljeni kot OPOZORILA in OPOMINI. Oboji so pomembni za vašo varnost. Poskrbite za to, da boste izvajali vse ukrepe.

 OPOZORILO	 OPOMIN
Če teh navodil ne boste pravilno upoštevali, se lahko poškodujete ali izgubite življenje.	Če teh navodil ne boste pravilno upoštevali, lahko to privede do poškodbe lastnine ali osebne poškodbe, odvisno od okoliščin.

 Nikoli ne poskušajte.	 Klimatske naprave in daljinskega upravljalnika nikoli ne močite z vodo.
 Pazite, da boste zagotovo sledili navodilom.	
 Vzpostavite ozemljitev.	 Klimatske naprave in daljinskega upravljalnika se nikoli ne dotikajte z mokrimi rokami.

- Ko ga preberete, priročnik shranite na priročnem mestu, tako da ga boste lahko vzeli v roke, ko ga boste potrebovali. Če se oprema prenese na novega uporabnika, mu vedno predajte tudi priročnik.

OPOZORILO

-  Da bi se izognili požaru, eksploziji ali poškodbam, ne uporabljajte enote, ko v njeni bližini zaznate škodljive, na primer vnetljive ali korozivne pline.
- Vedeti morate, da dolgotrajna neposredna izpostavljenost hladnemu ali toplemu zraku klimatske naprave ali prehladnemu ali pretoplemu zraku lahko škoduje vašemu fizičnemu počutju in zdravju.
- Ne vstavljajte predmetov, vključno s palicami, prsti itd. v vstop ali izstop zraka. Do okvare izdelka ali poškodbe izdelka pride lahko zaradi kontakta s hitro vrtečimi se loputami ventilatorja.
- Klimatske naprave ne poskušajte popravljati, razstavljati, na novo nameščati ali spreminjati sami, saj lahko pride do puščanja vode, električnega udara ali nevarnosti požara.
- Ne uporabljajte vnetljivih sprejev ob klimatski napravi, sicer lahko pride do požara.
-  Če pušča hladivo, pazite, da ne izbruhne požar. Če klimatska naprava ne deluje pravilno, če na primer ne ustvarja hladnega ali toplega zraka, lahko vzrok tiči v puščanju hladiva. Za pomoč se obrnite na lokalnega zastopnika. Hladivo v klimatski napravi je varno in navadno ne pušča. Če pride do puščanja, lahko kontakt z gorilnikom, grelcem ali kuhalnikom povzroči sproščanje strupenega plina. Klimatske naprave ne uporabljajte, dokler kvalificiran zastopnik serviserja ne potrdi, da je bilo puščanje odpravljeno.
- Ne poskušajte sami nameščati ali popravljati klimatske naprave. Nepravilno opravljeno delo lahko povzroči iztekanje vode, električni udar ali požarno nevarnost. Prosimo, da se za nameščanje in vzdrževanje obrnete na lokalnega zastopnika ali kvalificirano osebo.
- Ko klimatska naprava ne deluje (smrdi po zažganem itd.), izključite enoto in pokličite lokalnega zastopnika. Neprestano delovanje v takih pogojih lahko privede do odpovedi, električnega udara in požarne nevarnosti.
- Namestite odklopnik z uhajanjem toka. Če ne namestite odklopnika za uhajanje toka, lahko to povzroči električni udar ali požar.
-  Pazite, da boste enoto zagotovo ozemljili. Ne ozemljujte naprave s pomočjo komunalne cevi, strelovoda, prenapetostnega odvodnika ali ozemljitve telefona. Nepopolna ozemljitev lahko povzroči električni udar.

OPOMIN

-  Klimatske naprave ne uporabljajte za namene, ki se ne ujemajo z namenom izdelave. Klimatske naprave ne uporabljajte za hlajenje natančnih instrumentov, hrane, rastlin, živali ali umetniških del, saj lahko to vpliva na njihovo zmogljivost, kakovost ali dolgotrajnost.
- Rastlin in živali ne izpostavljajte neposrednemu zračnemu toku enote, saj ima to lahko neugodne vplive.
- Izdelka ne postavljajte ob naprave, ki proizvajajo odprt ogenj ob pretoku zraka iz enote, saj to lahko prepreči vžig gorilnika.
- Ne zastavljajte vstopnih in izstopnih odprtín za zrak. Slabši zračni pretok lahko povzroči nezadostno zmogljivost ali druge težave.
- Ne sedajte na zunanjo enoto, nanjo ne odlagajte stvari in ne vlecite je. To lahko povzroči nesreče, na primer prevračanje enote, kar lahko povzroči poškodbe, okvare naprave ali škodo na opremi.

OPOMIN



- Predmetov, ki so občutljivi na vlago, ne postavljajte neposredno pod notranjo ali zunanjo enoto. V nekaterih pogojih lahko kondenziranje glavne enote ali hladilnih cevi, umazanija zračnega filtra ali zamašitev odvodnih cevi povzroči kapljanje, kar lahko poškoduje ali pokvari predmet pod enoto.
- Po daljši uporabi preverite podstavek enote in nosilce, da niso poškodovani. Če so poškodovani, lahko enota pade in pri tem povzroči telesne poškodbe.
- Da bi se izognili poškodbam, se ne dotikajte vstopne zračne odprtine ali aluminijastih lopatic notranje ali zunanje enote.
- Naprave ne smejo uporabljati majhni otroci in bolne osebe brez nadzora. Pride lahko do poškodb telesnih funkcij in škode zdravja.
- Otroke morate nadzorovati, da se ne bi igrali z enoto ali z daljinskim upravljalnikom. Če otrok po naključju vklopi napravo, lahko to povzroči poškodbe telesnih funkcij in škodoje zdravju.
- Ne tolcite po notranji in zunanji enoti, saj lahko izdelek poškodujete.
- Vnetljivih posod, kakršne so razpršilne pločevinke, ne postavljajte v krog 1 m za izstopne zračne odprtine. Razpršilni spreji lahko eksplodirajo zaradi toplega zraka iz notranje ali zunanje enote.
- Pazite, da na klimatsko enoto ne bodo urinirali hišni ljubljenci. Urin na klimatski napravi lahko povzroči električni udar ali požar.



- Da bi se izognili prekomerni porabi kisika, pazite, da je prostor dobro prezračen, če uporabljate hkrati s klimatsko napravo opremo, kot so gorilniki itd.
- Pred čiščenjem se prepričajte, da ste zaustavili delovanje; stikalo prestavite na off ali odstranite napajalni kabel. Sicer lahko pride do električnega udara in poškodbe.
- Klimatsko napravo priključite le na napajalno omrežje z ustreznim tokom. Napajanje, drugačno od navedenega, lahko povzroči električni udar, pregrevanje ali požar.
- Poskrbite za odtočno cev, da boste zagotovili nemoteno odvajanje kondenzata. Nepopolno odvajanje kondenzata lahko povzroči zbiranje vode v zgradbi, na pohoštvu itd.
- Ne postavljajte predmetov v neposredno bližino zunanje enote in ne dovolite listom in drugim odpadkom, da se zbirajo okoli enote. V kupčku listja se naselijo majhne živali, ki lahko vstopijo v enoto. Ko so v enoti, lahko živali povzročijo okvaro, dim ali požar, ko se dotaknejo električnih delov.
- Okoli notranje enote ne postavljajte predmetov.
To lahko nezaželeno vpliva na delovanje, kakovost izdelka in življenjsko dobo klimatske naprave.
- Naprava ni namenjena za uporabo oseb z zmanjšanimi fizičnimi, senzornimi ali mentalnimi zmoglostmi ali oseb, ki je ne znajo uporabljati, razen če so pod nadzorom in so dobile navodila o uporabi naprave od osebe, odgovorne za njihovo varnost.
Hranite zunaj dosega otrok, da se ti ne bodo igrali z napravo.



- Da bi se izognili električnemu udaru, ne upravljajte naprave z mokrimi rokami.



- Klimatske naprave ne perite z vodo, saj to lahko povzroči električni udar ali požar.
- Nad enoto ne postavljajte posod z vodo (npr. vaz), saj lahko to povzroči električni udar ali požar.

Mesto nameščanja.

- V primeru montaže na spodaj opisanih mestih se posvetujte s prodajalcem.

- Mesta, kjer so prisotni olje, para in saje.
- Okolje z obilico soli, kot so obalna področja.
- Mesta, kjer je prisoten žveplov plin, kot so termalni vreli.
- Mesta, kjer je veliko snega, ki lahko prekrije zunanjo enoto.
- Če je notranja enota vsaj 1 meter oddaljena od televizijskega ali radijskega sprejemnika (naprava lahko povzroči motnje slike in zvoka).
- Cev za odvod kondenzata zunanje enote morate speljati na mesto z dobro drenažo.

Upoštevajte hrup, ki lahko moti vaše sosede.

- Mesto montaže izberite v skladu s spodaj opisanimi navodili.

- Izberite mesto, ki je dovolj trdno, da prenese težo in vibracije naprave in kjer se hrup ali vibracije pri obratovanju ne bodo stopnjevali.
- Izberite mesto, kjer zrak iz zunanje enote in hrup pri obratovanju ne bosta motila sosedov.

Električno napajanje.

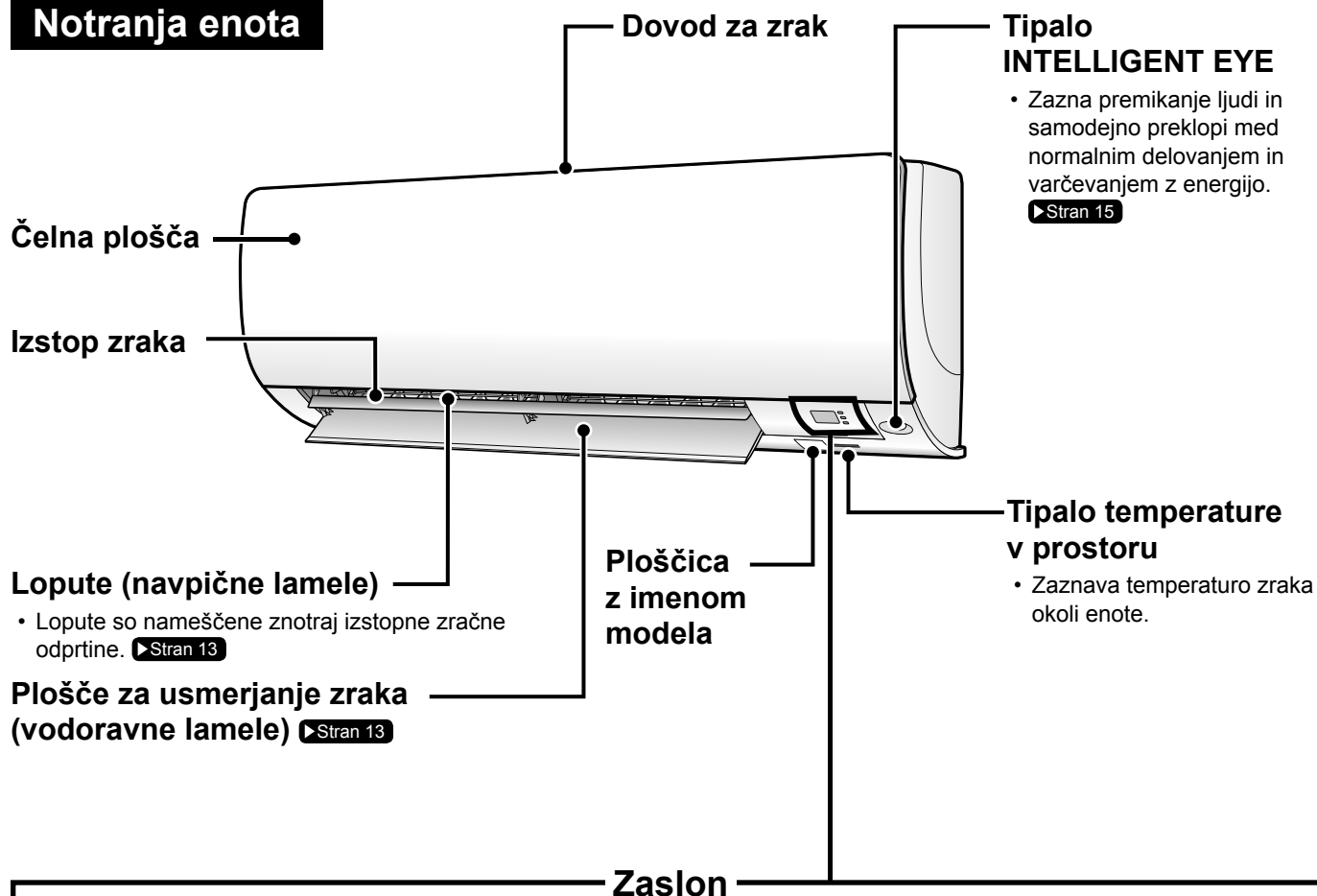
- Za napajanje klimatske naprave uporabite ločeni električni tokokrog.

Premeščanje naprave.

- Premeščanje klimatske naprave zahteva posebna znanja in spretnosti. Prosimo, posvetujte se s prodajalcem, če želite zaradi selitve ali adaptacije napravo premestiti.

Sestavni deli

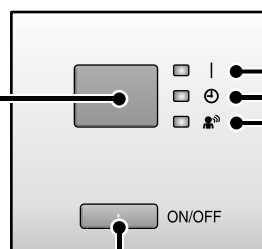
Notranja enota



Sprejemnik signala

- Ta sprejema signale z daljinskega upravljalnika.
- Ko enota sprejme signal, boste zaslišali piskajoč zvočni signal.

Primer	Tip zvoka
Začetek delovanja	bip-bip
Nastavitev spremenjena	bip
Konec delovanja	dolg bip



Lučka za prikaz obratovanja (zelena)

Lučka za ČASOVNIK (rumena) ►Stran 21,22

Lučka za tipalo INTELLIGENT EYE (zelena) ►Stran 16

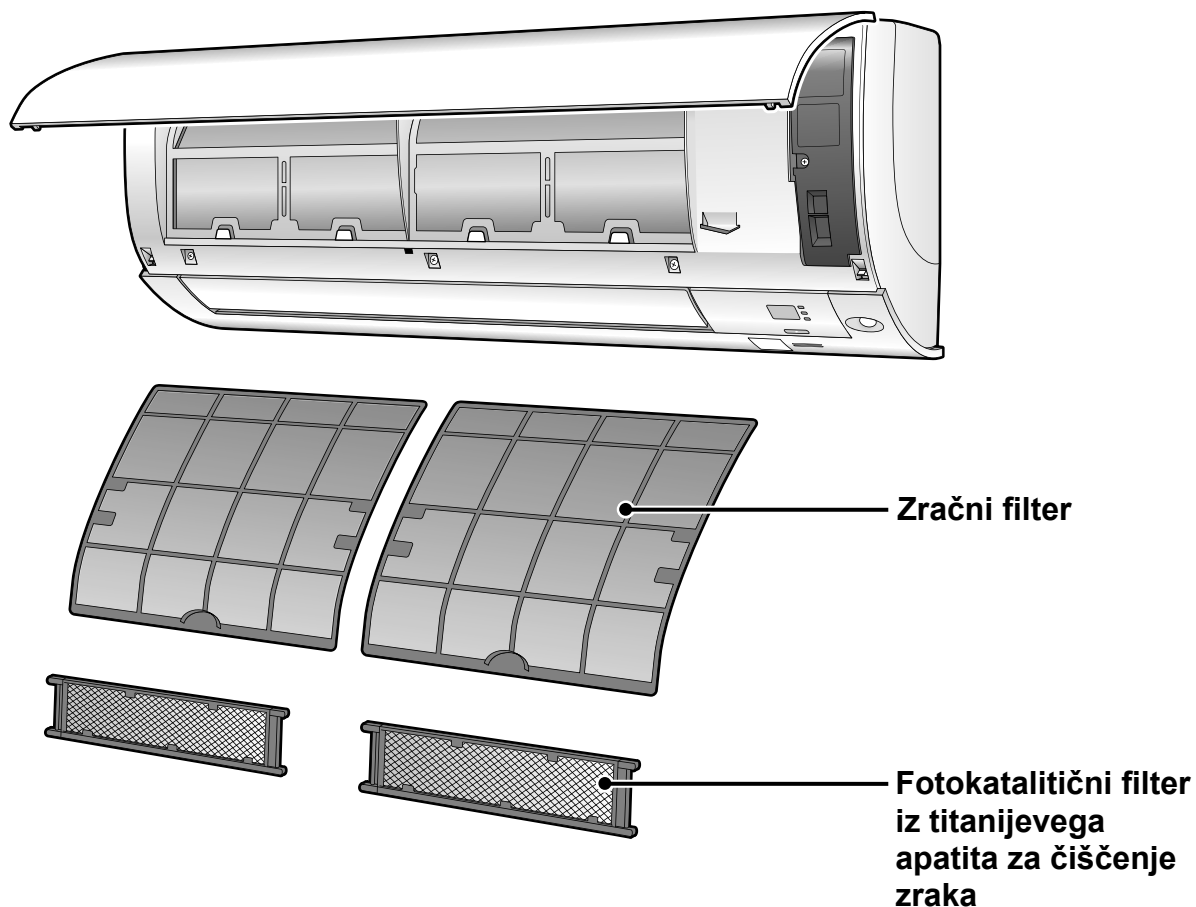
Gumb za vklop/izklop notranje enote

- Enkrat pritisnete stikalo, če želite napravo vklopiti. Znova pritisnete gumb, če želite napravo izklopiti.
- Način delovanja je naveden v spodnji tabeli.

Način	Nastavitev temperature	Zračni pretok
SAMODEJNO	25° C	SAMODEJNO

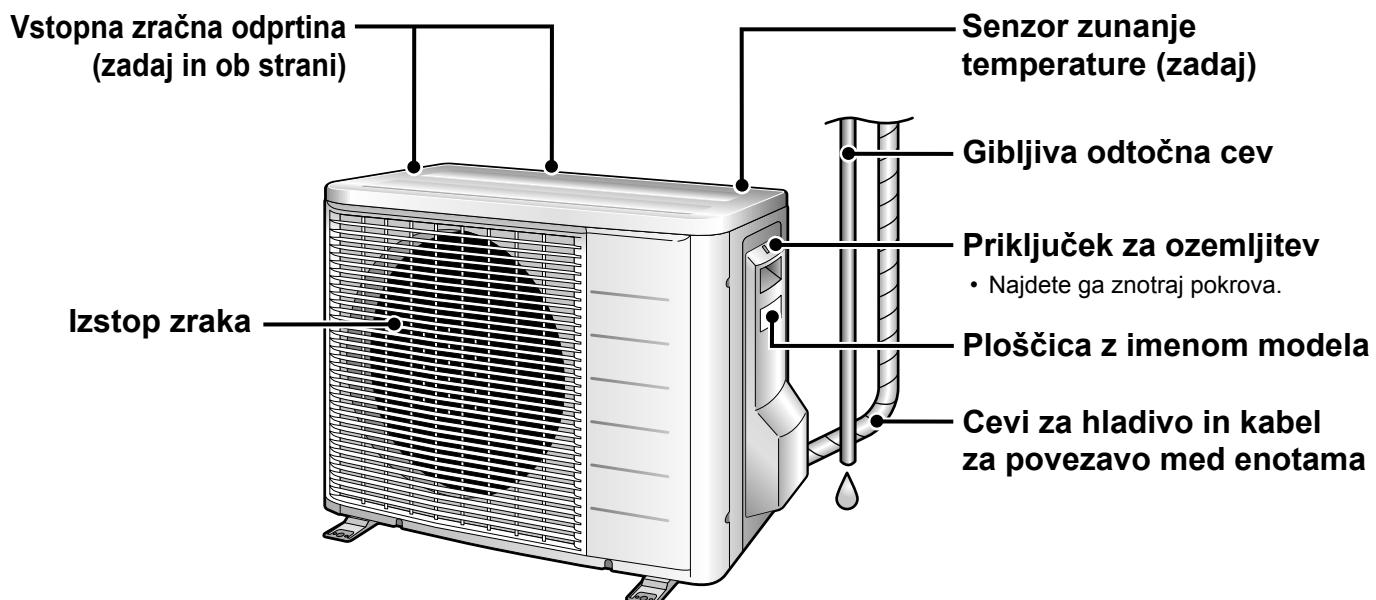
- To stikalo je koristno v primeru, kadar daljinski upravljalnik ni na voljo.

■ Odprite čelno ploščo



Zunanja enota

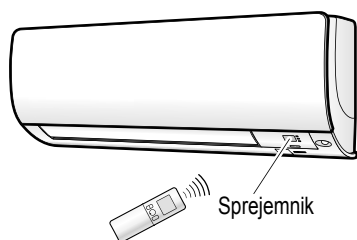
- Videz zunanje enote se lahko razlikuje od modela do modela.



Sestavni deli

Daljinski upravljalnik

Oddajnik signala



- Za uporabo daljinskega upravljalnika usmerite oddajnik proti notranji enoti. Če je med enoto in daljinskim upravljalnikom kakšna ovira, ki preprečuje sprejem signala, npr. zavesa, enota ne bo delovala.
- Pazite, da vam daljinski upravljalnik ne pade na tla. Ne zmočite ga.
- Maksimalna razdalja za sprejem signala je približno 7 m.

Gumb za nastavitev VENTILATORJA

- Izbere nastavitev zračnega pretoka. ▶ Stran 14

Gumb POWERFUL

- Funkcija POWERFUL. ▶ Stran 18

Zaslon (LCD)

- Na njem so prikazane trenutne nastavitve. (Na tej sliki je zaradi razlage vsak del ponazorjen z vsemi prikazi v položaju ON.)

Gumba za nastavitev TEMPERATURE

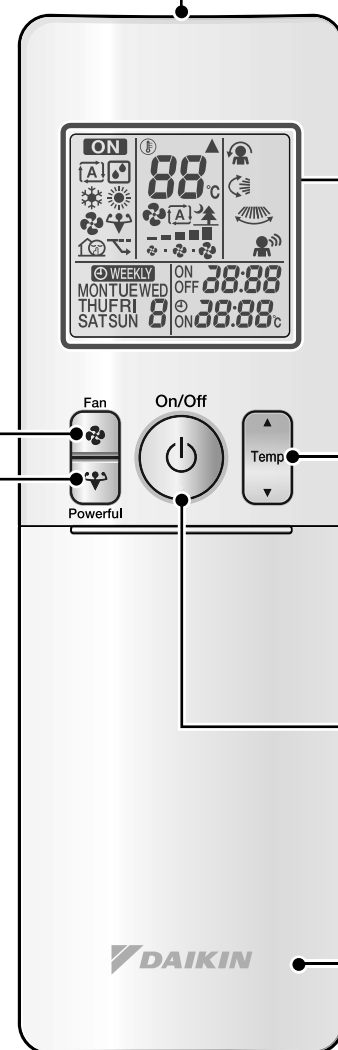
- Za spreminjanje nastavitve temperature. ▶ Stran 12

Gumb ON/OFF (vklop/izklop)

- Enkrat pritisnite gumb, če želite napravo vklopiti. Znova pritisnite gumb, če želite napravo izklopiti. ▶ Stran 11

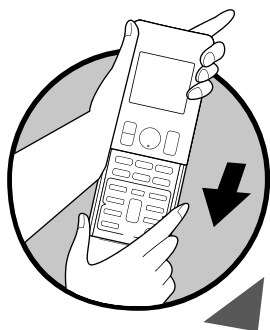
Čelna plošča

- Odprite čelni pokrov. ▶ Stran 8



Model	ARC466A9
-------	----------

■ Odprite čelni pokrov



Gumb MODE (način)

- Za izbiro načina delovanja. (SAMODEJNO/SUŠENJE/HLAJENJE/OGREVANJE/VENTILATOR) ▶Stran 11

Gumb za nastavitev svetlosti žarnice

▶Stran 9

Gumb COMFORT-UDOBJE/SENSOR-SENZOR

- COMFORT AIRFLOW - UDOBNI ZRAČNI PRETOK in INTELLIGENT EYE - PAMETNO TIPALO.

▶Stran 15

Gumb VKLOP ČASOVNIKA

▶Stran 21

Gumb PREKLIC ČASOVNIKA

- Za preklíc nastavitve časovnika. ▶Stran 21,22
- Ni ga mogoče uporabljati za delovanje TEDENSKI ČASOVNIK.

Gumb IZBERI

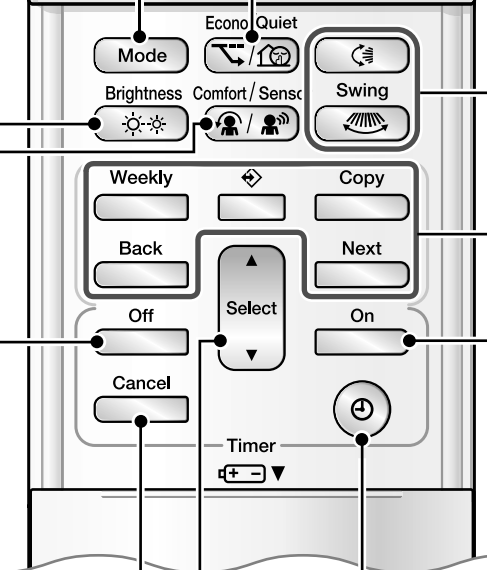
- Spremeni nastavitve VKLOP/IZKLOP ČASOVNIKA in TEDENSKI ČASOVNIK. ▶Stran 21, 22, 23

Gumb ECONO-VARČNO/QUIET-TIHO

- Delovanje ECONO-VARČNO/OUTDOOR UNIT QUIET-TIHO DELOVANJE ZUNANJE ENOTE. ▶Stran 19

Gumb SWING

- Prilagajanje smeri zračnega pretoka. ▶Stran 13



Weekly

: Gumb WEEKLY - tedensko

: Gumb PROGRAM

: Gumb COPY - kopiraj

: Gumb BACK - nazaj

: Gumb NEXT - naprej

- Funkcija TEDENSKI ČASOVNIKA. ▶Stran 23

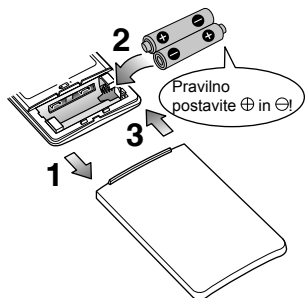
Gumb VKLOP ČASOVNIKA

▶Stran 22

Gumb URA

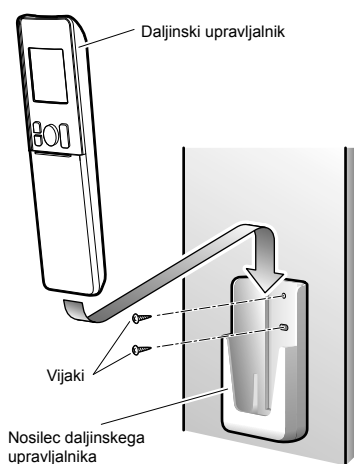
▶Stran 10

Priprave na zagon naprave



■ Vstavljanje baterij

- 1. Zadrstajte sprednji pokrov, da bi ga sneli.**
- 2. Namestite dve suhi bateriji AAA LR03 (alkalni).**
- 3. Namestite pokrov na svoje mesto.**



■ Pritrditev nosilca daljinskega upravljalnika na steno

- 1. Izberite mesto, od koder signali lahko dosežejo enoto.**
- 2. Nosilec pritrdite na steno, steber ali na podobno mesto z dvema vijakoma.**
- 3. Daljinski upravljalnik postavite v nosilec daljinskega upravljalnika.**

■ Za nastavljanje svetlosti zaslona

- Svetlost zaslona notranje enote je mogoče nastavit.

Pritisnite Brightness
☀️ .

→ Velika → Majhna → Izključen

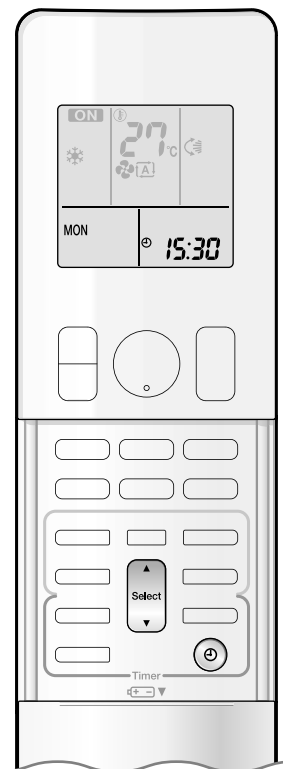
OPOMBA

■ Opombe o baterijah

- Pri zamenjavi baterij uporabite baterije enake vrste in zamenjajte obe bateriji hkrati.
- Če naprave dolgo časa ne boste uporabljali, vzemite baterije iz daljinskega upravljalnika.
- Baterije bodo delovale približno 1 leto. Če začne zaslon daljinskega upravljalnika bledeti in pride do slabšega sprejema prej kakor v letu dni, vseeno zamenjajte obe bateriji z novimi baterijami AAA.LR03 (alkalnimi).
- Priložene baterije zagotavljajo začetno uporabo sistema.
Rok trajanja baterij je lahko kratek, odvisno od datuma proizvodnje klimatske naprave.

■ Opombe o daljinskem upravljalniku

- Nikoli ne izpostavljajte daljinskega upravljalnika neposredni sončni svetlobi.
- Prah na oddajniku ali sprejemniku signala bo zmanjšal občutljivost. Obrišite ga z mehko krpo.
- Oddajanje in sprejem signala sta lahko motena, če je v prostoru fluorescenčna svetilka z električnim vžigom (kot je inverterska svetilka). Če je tako, se posvetujte s trgovcem.
- Če z daljinskim upravljalnikom lahko upravljate kakšno drugo napravo, jo odstranite iz prostora ali se posvetujte s prodajalcem.



■ Vklomite prekinjalo

- Ko vključite napajanje, se lamele notranje enote odpirajo in zapirajo, ko jih nastavite v referenčni položaj.

■ Nastavitev časa

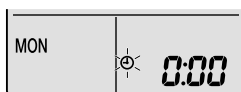
1. Pritisnite .



- "0:00" se prikaže na LCD-ju.
- "MON" in "⌚" utripata.

2. Pritisnite , da bi izbrali trenutni dan v tednu.

3. Pritisnite .



- "⌚" utripa.

4. Pritisnite , da bi nastavili uro na trenutni čas.

- Če držite ▲ ali ▼, se bo oznaka časa na zaslonu spreminjala hitreje ali počasneje.

5. Pritisnite .

- Daljinski upravljalnik usmerite v notranjo enoto, ko pritiskate gumb.



- "15:30" utripa.

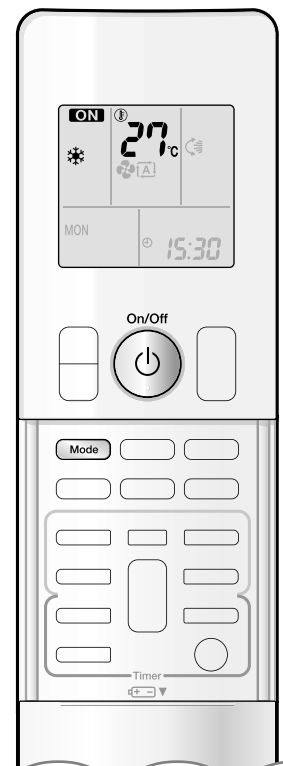
OPOMBA

■ Opomba o nastavitvi ure

- Če notranja ura na notranji enoti ni pravilno nastavljena, funkcije VKLOP ČASOVNIKA, IZKLOP ČASOVNIKA in TEDENSKI ČASOVNIK ne bodo delovale ob pravem času.



Načini delovanja SAMODEJNO · SUŠENJE · HLAJENJE · OGREVANJE · VENTILATOR



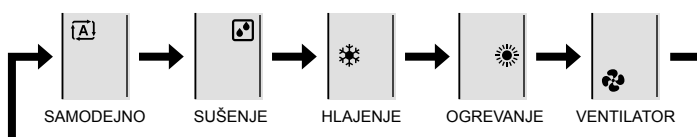
Izbirate lahko med različnimi načini delovanja klimatske naprave.

Po nastavitvi načina delovanja bo klimatska naprava delovala v izbranem načinu delovanja.

■ Vklop delovanja

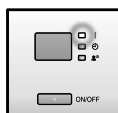
1. Pritisnite in izberite način delovanja.

- Z vsakim pritiskom na gumb nastavite naslednji način delovanja.



2. Pritisnite .

- "ON" se prikaže na LCD-ju.
- Prižge se zelena lučka DELOVANJE.



Zaslon

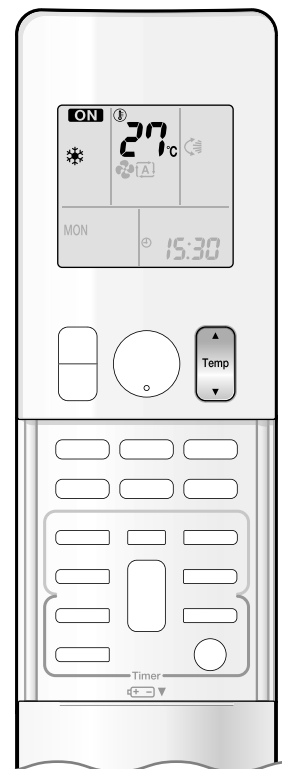
■ Prekinitev delovanja

Še enkrat pritisnite .

- "ON" izgine z LCD-ja.
- Indikator delovanja ugasne.

OPOMBA

NAČIN	Opombe o vsakem načinu delovanja
OGREVANJE	• Ker ta klimatska naprava greje, tako da odvzema toploto zunanjemu zraku in jo oddaja v prostor, se pri nižjih zunanjih temperaturah učinkovitost gretja zmanjša. Če gretje klimatske naprave ne zadostuje, je priporočljivo, da skupaj s klimatsko napravo uporabljate še eno ogrevalno napravo. • Toplotna črpalka ogreva prostor z vpihavanjem toplega zraka v vse smeri. Po vklopu ogrevanja traja nekaj časa, preden se prostor ogreje. • Pri ogrevanju se na zunanji enoti lahko nabere zmrzal, kar zmanjša zmogljivost gretja. V tem primeru naprava preklopi na odtaljevanje, dokler se led ne stali. • Med odtaljevanjem iz notranje enote ne piha topel zrak.
HLAJENJE	• Ta klimatska naprava prostor ohlaja tako, da sprošča toploto iz prostora ven. Zato je lahko učinkovitost klimatske naprave oslABLJENA, ko je zunaj zelo toplo.
SUŠENJE	• Računalniški čip je programiran, tako da naprava odstrani vlago iz prostora in hkrati v njem zagotavlja čimbolj stalno temperaturo. Ker samodejno krmili temperaturo in hitrost toka zraka, ročna nastavitve teh parametrov ni mogoča.
SAMODEJNO	• V načinu delovanja SAMODEJNO naprava izbere primeren način delovanja (HLAJENJE ali OGREVANJE) glede na temperaturo v prostoru in zunanjo temperaturo in začne delovati. • Naprava v rednih časovnih intervalih samodejno izbere nastavitve, da zagotovi željeno temperaturo.
VENTILATOR	• Ta način velja le za ventilator.



■ Spreminjanje nastavitve temperature

Pritisnite .

- Prikazani elementi na zaslonu se bodo spremenili, ko pritisnete en ali drugi gumb.

Delovanje v načinu HLAJENJE	Delovanje v načinu OGREVANJE	Delovanje v načinu SAMODEJNO	Delovanje v načinu VENTILATOR ali SUŠENJE
18-32°C	10-30°C	18-30°C	Nastavitve temperature ni možno spreminjati.
Za povišanje temperature pritisnite ▲, za znižanje pritisnite ▼.			

■ Pogoji delovanja

■ Priporočena nastavitve temperature

- Za hlajenje: 26-28°C
- Za gretje: 20-24°C

■ Nasveti za varčevanje z energijo

- Pazite, da prostora ne hladite (gretete) preveč.
Če boste temperaturo nastavili na zmerno, bo to prispevalo k varčevanju z energijo.
- Zastrite okna z žaluzijami ali zavesami.
Če preprečite vdor sončne svetlobe in zraka od zunaj, izboljšate učinkovitost hlajenja (gretja).
- Zamašeni zračni filtri povzročijo neučinkovito delovanje in povečajo porabo energije. Čistite jih enkrat na 2 tedna.

■ Opombe o delovnih pogojih

- Klimatska naprava vedno troši majhno količino električne energije, tudi ko ni v obratovanju.
- Če klimatske naprave dlje časa ne boste uporabljali, npr. spomladi ali jeseni, izklopite odklopnik.
- Klimatsko napravo uporabljajte v naslednjih pogojih.

NAČIN	Pogoji delovanja	V primeru delovanja izven tega območja
HLAJENJE	Zunanja temperatura: <2MXS> 10-46°C <3/4/5MXS> -10-46°C <RXS> -10-46°C Notranja temperatura: 18-32°C Vlažnost v prostoru: 80% maks.	• Lahko se vklopi varnostna naprava in prekine delovanje. (V multi sistemu lahko deluje le do zaustavitve zunanje enote.) • V notranji enoti lahko pride tudi do kondenzacije in kapljanja kondenzata.
OGREVANJE	Zunanja temperatura: <2/3/4/5MXS> -15-24°C <RXS> -15-24°C Notranja temperatura: 10-30°C	• Lahko se vklopi varnostna naprava in prekine delovanje.
SUŠENJE	Zunanja temperatura: <2MXS> 10-46°C <3/4/5MXS> -10-46°C <RXS> -10-46°C Notranja temperatura: 18-32°C Vlažnost v prostoru: 80% maks.	• Lahko se vklopi varnostna naprava in prekine delovanje. • V notranji enoti lahko pride tudi do kondenzacije in kapljanja kondenzata.

- Delovanje zunaj razpona vlažnosti ali temperature lahko povzroči sproženje varnostne naprave, ki onemogoči sistem.



Prilagajanje smeri in hitrosti zračnega pretoka

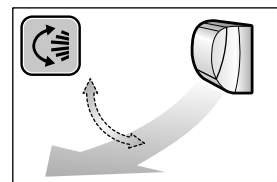
Za večje udobje lahko nastavite smer toka zraka.

■ Zagon samodejnega nihanja

Zgornje in spodnje usmerjanje pretoka zraka

Pritisnite .

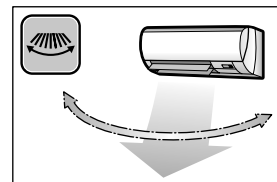
- "↕" se prikaže na LCD-ju.
- Lopute (vodoravne lamele) začnejo nihati.



Smer zračnega pretoka v desno in levo

Pritisnite .

- "↔" se prikaže na LCD-ju.
- Lopute (vodoravne lamele) začnejo nihati.

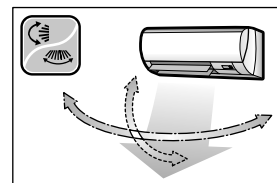


Prilagajanje 3D smeri zračnega pretoka

Pritisnite  in .

- "↕" in "↔" se prikažeta na LCD-ju.
- Vodoravne in navpične lopute izmenjaje nihajo.
- Da bi izklopili pretok zraka 3D, še enkrat pritisnite  ali .

Vodoravne in navpične lopute bodo nehale nihati.

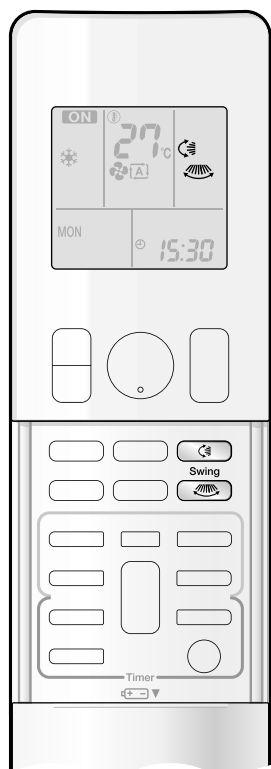


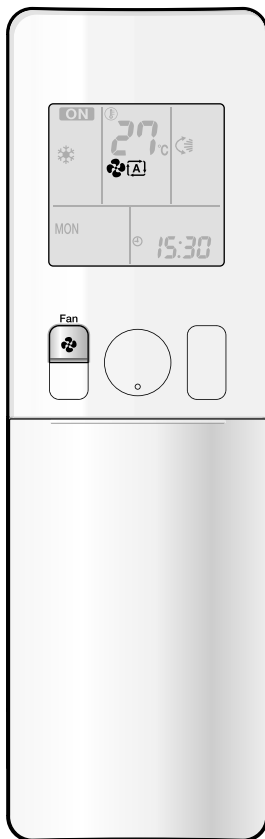
■ Da bi namestili vodoravne lamele v zeleni položaj

- Ta funkcija deluje, medtem ko so lopute v samodejnem načinu nihanja.

Pritisnite  in , ko lopute ali lamele dosežejo zeleni položaj.

- Pri 3D zračnem pretoku vodoravne in navpične lopute izmenjaje nihajo.
- "↕" ali "↔" izgineta z LCD-ja.

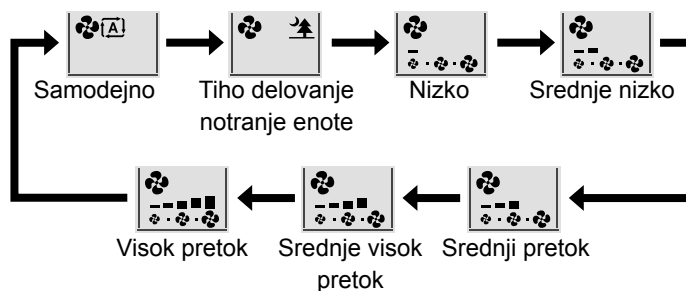




■ Da bi prilagodili nastavev zračnega pretoka

Pritisnite .

- Z vsakim pritiskom na gumb  nastavite naslednjo jakost zračnega pretoka.

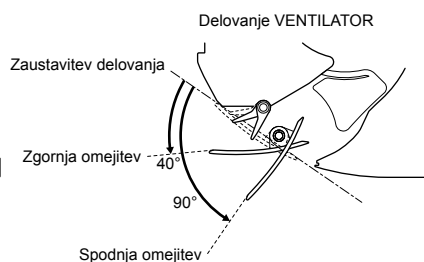
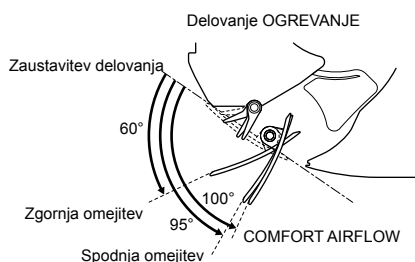
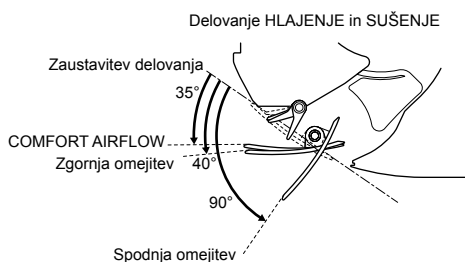


- Ko je zračni pretok nastavljen na "🌳", se bo zagnalo tiho delovanje notranje enote in hrup naprave se bo utišal.
- Pri tihem delovanju notranje enote je zračni pretok nastavljen na šibko.
- Če temperatura ne doseže želene točke, spremenite nastavev zračnega pretoka.
- V načinu delovanja SUŠENJE zračnega pretoka ni mogoče nastaviti.

OPOMBA

■ Opombe o kotih loput

- Nihanje loput je odvisno od delovanja. (Glejte sliko na desni.)



- Pri nihanju med hlajenjem zgornja loputa ne niha. To ni okvara.
- Ko je nihanje zaustavljeno, se kot zgornje lopute spreminja v skladu s kotom spodnje lopute.

■ Opombe o kotih loput

- 3D zračni tok omogoča prostorsko kroženje hladnega zraka, ki se zbira pri tleh, in toplega zraka, ki se zbira pod stropom. Na ta način preprečuje zbiranje hladnega in toplega zraka.

■ Opombe o nastavitvi jakosti zračnega toka

- Pri majhnih hitrostih toka zraka je tudi učinek hlajenja (ogrevanja) manjši.

⚠ OPOMIN

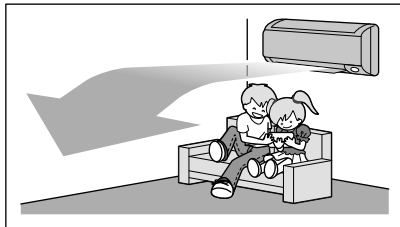
- Vedno uporabljajte daljinski upravljalnik za prilagajanje kotov vodoravne in navpične lopute. Če skušate lamele in lopute na silo premakniti z roko, ko nihajo, lahko polomite mehanizem.
- Vedno uporabljajte daljinski upravljalnik za prilagajanje kota loput. V notranjosti izstopne zračne odprtine se ventilatorji vrtijo z veliko hitrostjo.



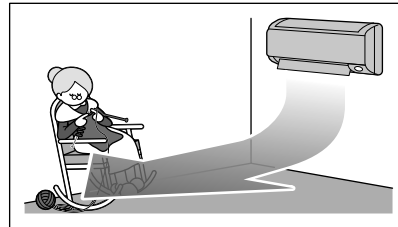
Delovanje COMFORT AIRFLOW/INTELLIGENT EYE

■ Način delovanja COMFORT AIRFLOW

Pretok zraka bo deloval navzgor v načinu HLAJENJE in navzdol v načinu OGREVANJE, kar bo ustvarilo nežen piš, ki ne bo v neposrednem stiku z ljudmi.



Delovanje HLAJENJE

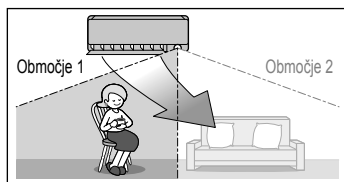


Delovanje v načinu OGREVANJE

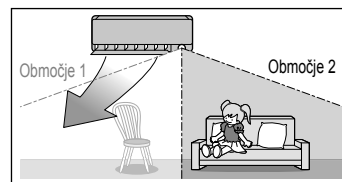
■ Delovanje INTELLIGENT EYE-PAMETNO TIPALO

"INTELLIGENT EYE" je infrardeče tipalo, ki zaznava gibanje ljudi. Če v prostoru več kakor 20 minut ni nikogar, način delovanja samodejno preklopi v energetske varčno delovanje. Tipalo INTELLIGENT EYE glede na naslednje situacije.

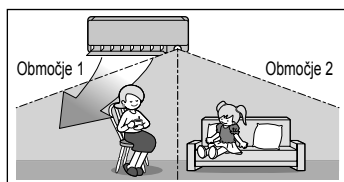
■ Oseba je zaznana v območju 1.



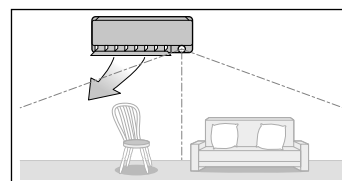
■ Oseba je zaznana v območju 2.



■ Ljudje so zaznani v obeh območjih.



■ Ljudje niso zaznani na nobenem območju.



Uporabite način delovanja INTELLIGENT EYE (PAMETNO TIPALO) v kombinaciji z načinom delovanja COMFORT AIRFLOW (UDOBNI ZRAČNI PRETOK).

Klimatska naprava bo preklopila v varčevalni način po 20 minutah.
*Smer vetra je lahko drugačna od narisane na ilustraciji glede na gibanje ljudi v prostoru.

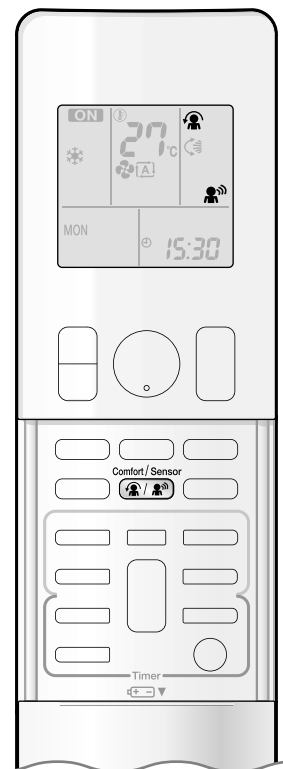
Funkcija INTELLIGENT EYE pripomore k varčevanju energije

■ Energetske varčno delovanje

- Če v prostoru 20 minut ni zaznana prisotnost ljudi, se zažene energetske varčno delovanje.
- Ta način delovanja spremeni temperaturo v prostoru glede na nastavljeno za -2°C v načinu OGREVANJE, za $+2^{\circ}\text{C}$ v načinu HLAJENJE in za $+2^{\circ}\text{C}$ v načinu SUŠENJE.
Ko sobna temperatura preseže 30°C , delovanje spremeni temperaturo $+1^{\circ}\text{C}$ v delovanju hlajenje HLAJENJE / $+1^{\circ}\text{C}$ v delovanju sušenje SUŠENJE od nastavitvene temperature.
- Ta način delovanja nekoliko zmanjša zračni pretok pri delovanju v načinu VENTILATOR.

■ Kombinirano delovanje COMFORT AIRFLOW-UDOBNI ZRAČNI PRETOK in INTELLIGENT EYE-PAMETNO TIPALO

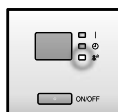
Klimatska naprava lahko deluje v kombinaciji načinov COMFORT AIRFLOW-UDOBNI ZRAČNI PRETOK in INTELLIGENT EYE-PAMETNO TIPALO.



■ Vkllop delovanja

Pritisnite  in izberite želeni način delovanja.

- Vsakokrat, ko pritisnete , se prikaže na prikazovalniku druga možnost nastavitve.
- Lučka INTELLIGENT EYE sveti zeleno.



Zaslon

- Z izbiro " " med naslednjimi ikonami bo klimatska naprava delovala v načinu delovanja COMFORT AIRFLOW (udobni zračni pretok), kombiniranem z delovanjem INTELLIGENT EYE (pametno tipalo).



- Ko vodoravne lamele nihajo, bo zgoraj opisano delovanje ustavilo njihovo premikanje.
- Lučka bo zasvetila, ko bo zaznala gibanje ljudi.

■ Da bi preklicali delovanje

Pritisnite  in izberite "prazno" na zaslonu LCD.

- INTELLIGENT EYE-PAMETNO TIPALO ugasne.

Zaslon	Način delovanja	Razlaga
	COMFORT AIRFLOW - UDOBNI ZRAČNI PRETOK	Lopute bodo usmerile zračni pretok navzgor med hlajenjem in navzdol med ogrevanjem. ►Stran 15
	INTELLIGENT EYE- PAMETNO TIPALO	Tipala bodo zaznala premikanje ljudi v območju tipal in lamele bodo usmerile zračni pretok v del prostora, kjer ljudi ni. Ko ljudje niso več v območju, dosegljivem s tipalom, klimatska naprava preklopi v način varčnega delovanja. ►Stran 15
	COMFORT AIRFLOW - UDOBNI ZRAČNI PRETOK in INTELLIGENT EYE- PAMETNO TIPALO	Klimatska naprava bo v načinu delovanja COMFORT AIRFLOW (udobni zračni pretok), kombiniranem z delovanjem INTELLIGENT EYE (PAMETNO TIPALO). ►Stran 15
Prazno	Nobena funkcija	-



Delovanje COMFORT AIRFLOW/INTELLIGENT EYE

OPOMBA

■ Opombe o načinu delovanja Comfort Airflow

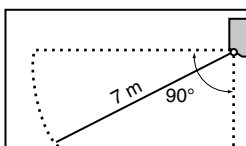
- Položaj vodoravnih lamel se spremeni, tako da zračni tok ni več usmerjen v ljudi v prostoru.
- Načinov delovanja POWERFUL in COMFORT AIR FLOW ne morete uporabljati hkrati. Prednost ima funkcija, ki ste jo pritisnili zadnjo.
- Zračni pretok je nastavljen na SAMODEJNO. Če je izbrana smer zračnega pretoka navzgor ali navzdol, bo delovanje COMFORT AIRFLOW (UDOBNI ZRAČNI PRETOK) preklicano.

■ Opombe o delovanju INTELLIGENT EYE - PAMETNO TIPALO

- Območje uporabe je tako, kot sledi.

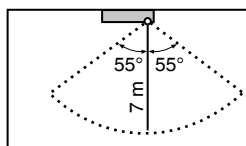
Navpični kot 90°

(Pogled od strani)



Vodoravni kot 110°

(Pogled od zgoraj)



- Ko je klimatska naprava v načinu INTELLIGENT EYE (pametno tipalo), bodo lamele prilagajale smer zračnega pretoka. Če so na območju zaznavanja ljudje, bo INTELLIGENT EYE-PAMETNO TIPALO to zaznal in zračni pretok usmeril tako, da ne bo pihalo naravnost vanje. Če v območjih 1 ali 2 v 20 minutah niso zaznani ljudje, bo klimatska naprava preklpila v varčevalni način s prilagoditvijo temperature v sobi za 2°C . Klimatska naprava bo lahko preklpila v delovanje za varčevanje energije, celo če so ljudje v prostoru. Če se ljudje v prostoru ne premikajo in so oblečeni v nekatere vrste oblačil, jih tipalo ne bo zaznalo.
- Zračni pretok, ki ga usmerjajo lopute, bo usmerjen v levo, če so ljudje na območju 1 in 2 ali če je človek neposredno pred tipali, saj ga bodo zaznala tipala na obeh straneh.
- Zaradi položaja tipala bodo ljudje izpostavljeni zračnemu pretoku notranje enote, če so preblizu čelne strani notranje enote. Če so ljudje blizu čelne strani notranje enote ali v obeh območjih, priporočamo sočasno uporabo načinov COMFORT AIRFLOW-UDOBNI ZRAČNI PRETOK in INTELLIGENT EYE-PAMETNO TIPALO. Ko sta obe v uporabi, klimatska naprava zračnega pretoka ne bo usmerila naravnost v ljudi.
- Tipalo ne zaznava dobro premikajočih se predmetov, ki so oddaljeni več kot 7m. (Preverite območje delovanja.)
- Občutljivost tipala se spreminja glede na mesto postavitve notranje enote, hitrost gibanja, temperaturo, itd.
- Tipalo lahko zazna gibanje živali, sončno svetlobo, plapolanje zaves in odsev ljudi od ogledala.
- Funkcije INTELLIGENT EYE ne morete uporabiti v primeru delovanja funkcije POWERFUL.
- V primeru delovanja funkcije INTELLIGENT EYE-PAMETNO TIPALO ►Stran 21 ne morete uporabiti NIGHT SET nočnega načina delovanja.

■ Opombe o kombiniranju delovanja COMFORT AIRFLOW-UDOBNI ZRAČNI PRETOK in INTELLIGENT EYE-PAMETNO TIPALO

- Zračni pretok je nastavljen na SAMODEJNO. Če je izbrana smer zračnega pretoka navzgor ali navzdol, bo delovanje COMFORT AIRFLOW (UDOBNI ZRAČNI PRETOK) preklicano. Prednost ima funkcija, ki ste jo pritisnili zadnjo.
- Lopute usmerijo zračni pretok navzgor (med delovanjem HLAJENJE) ali navzdol (med delovanjem OGREVANJE), ves čas pa delujejo tudi tipala načina INTELLIGENT EYE-PAMETNO TIPALO, ki sledijo premikom oseb v prostoru. Ko tipala zaznajo ljudi, lamele usmerijo zračni pretok tako, da ne piha naravnost vanje. Če v prostoru ni ljudi, bo klimatska naprava po 20 minutah preklpila v varčevalni način.

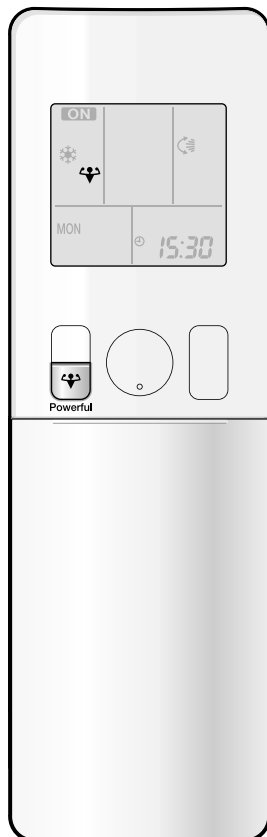


OPOMIN

- V bližino tipala ne postavljajte velikih predmetov. Grelne enote in vlažilnike hranite izven območja zaznavanja senzorja. To tipalo lahko zazna neželene predmete.
- Ne udarjajte ali grobo potiskajte tipala INTELLIGENT EYE. To lahko povzroči poškodbe ali napake v delovanju.



Funkcija POWERFUL



S pomočjo funkcije POWERFUL lahko v kateremkoli načinu delovanja povečate učinek hlajenja (gretja). Naprava deluje z maksimalno zmogljivostjo.

■ Da bi zagnali delovanje POWERFUL-MOČNO

Med delovanjem pritisnite .

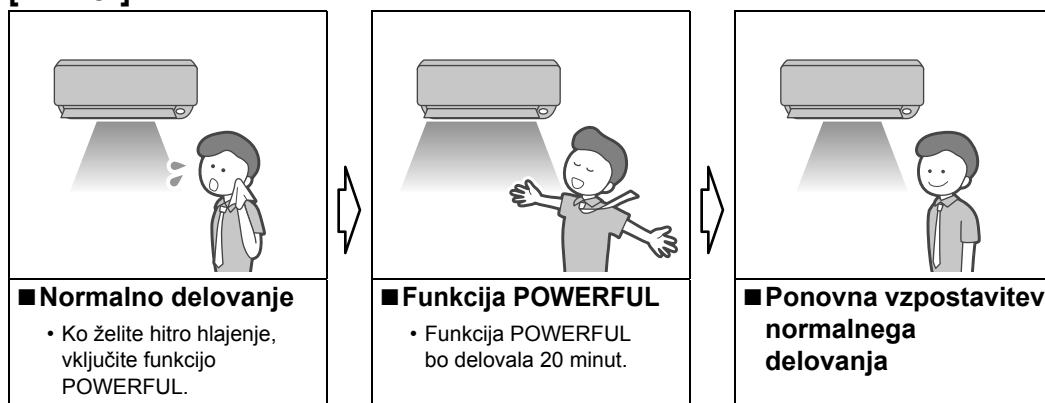
- Funkcija POWERFUL se izklopi po 20 minutah. Nato naprava začne delovati v načinu in z nastavitvami, ki ste jih izbrali pred vklopom funkcije POWERFUL.
- "🏋️" se prikaže na LCD-ju.

■ Da bi preklicali način delovanja POWERFUL-MOČNO

Še enkrat pritisnite .

- "🏋️" izgine z LCD-ja.

[Primer]



OPOMBA

■ Opombe o delovanju POWERFUL-MOČNO

- Ko je vklopljena funkcija POWERFUL, določenih nastavitev ne morete uporabljati.
- Delovanja POWERFUL-MOČNO ni mogoče uporabljati skupaj z delovanjem ECONO-VARČNO, COMFORT AIRFLOW-UDOBNI ZRAČNI PRETOK ali OUTDOOR UNIT QUIET-TIHO DELOVANJE ZUNANJE ENOTE. Prednost ima funkcija, ki ste jo pritisnili zadnjo.
- Način delovanja POWERFUL-MOČNO je mogoče nastaviti, ko enota deluje. Če pritisnete gumb , je nastavev preklicana in "🏋️" izgine z LCD-ja.
- MOČNO (POWERFUL) delovanje ne bo povečalo zmogljivosti klimatske naprave, če že deluje pri svoji največji moči.
- **Pri funkciji HLAJENJE in OGREVANJE**
Za boljše hlajenje (ogrevanje) je treba povečati zmogljivost zunanje enote, pretok zraka pa nastaviti na največjo vrednost. Nastavev temperature in pretoka zraka ni možno spreminjati.
- **Pri funkciji SUŠENJE**
Nastavev temperature se zmanjša za 2,5°C, hitrost toka zraka pa se rahlo poveča.
- **Pri funkciji VENTILATOR**
Zračni pretok je nastavljen na maksimalno vrednost.
- **Pri funkciji SAMODEJNO**
Za boljše hlajenje (ogrevanje) je treba povečati zmogljivost zunanje enote, pretok zraka pa nastaviti na največjo vrednost.
- **Če uporabljate nastavitve prioritete prostorov**
Glejte opombo za multi sistem. ▶ Stran 29



Delovanje ECONO/ OUTDOOR UNIT QUIET

■ Način delovanja ECONO

Delovanje ECONO je način, v katerem je omogočeno učinkovito delovanje z omejitvijo največje porabe električne energije.

Ta funkcija je koristna v primerih, ko je treba posebej paziti, da prekinalo tokokroga ne bo preklopilo, ko naprava deluje sočasno z drugimi napravami.

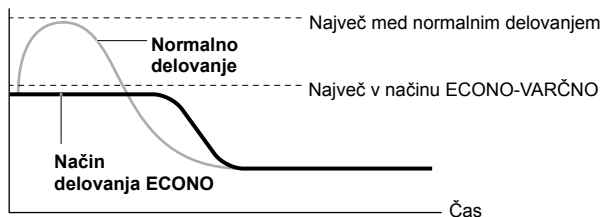
[Primer]

Normalno delovanje



- Če sočano uporabljate klimatsko napravo in druge naprave, ki porabljajo veliko elektrike, lahko prekinjalo vezja preklopi, če bo klimatska naprava delovala pri maksimalni zmogljivosti.

Nazivni tok delovanja in poraba električne energije



Način delovanja ECONO



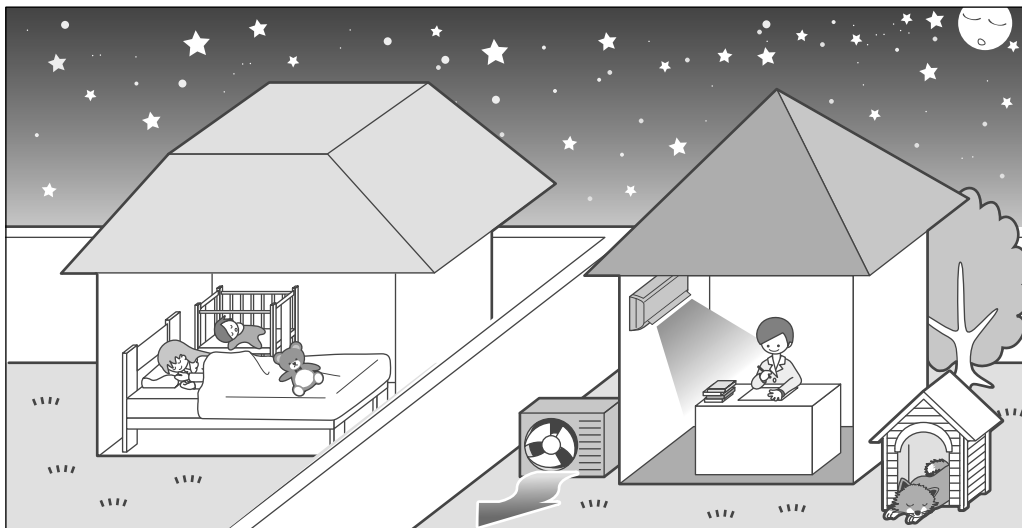
- Maksimalna poraba elektrike klimatske naprave se omeji z načinom delovanja ECONO - VARČNO. Prekinjalo vezja v takem primeru verjetno ne bo preklopilo, niti če boste sočasno uporabljali tudi druge naprave.

- Diagram je prikazan le za ilustracijo. Maksimalni tok delovanja in poraba električne energije klimatske naprave v načinu ECONO-VARČNO sta odvisna od priključene zunanje enote.

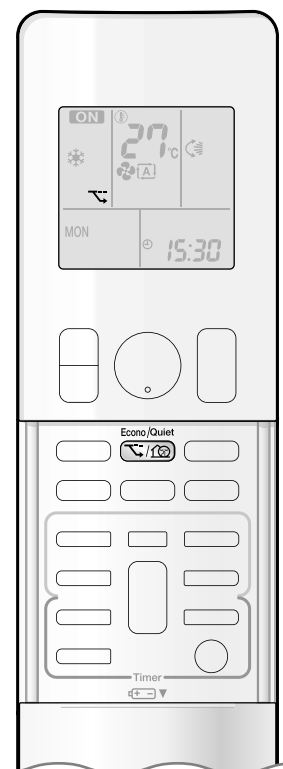
■ Funkcija QUIET ZUNANJE ENOTE

Funkcija OUTDOOR UNIT QUIET - tiho delovanje zunanje enote zmanjša nivo hrupa zunanje enote, tako da spremeni frekvenco in število vrtljajev ventilatorja zunanje enote. Ta funkcija je primerna za uporabo ponoči.

[Primer] Uporaba funkcije QUIET - TIHO zunanje enote ponoči.



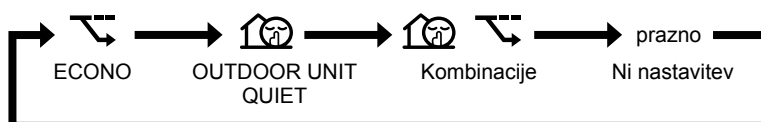
- Zunanja enota bo manj hrupna. Ta funkcija je koristna, ko skušate biti obzirni do sosedov.



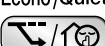
■ Vklop delovanja

Pritisnite  in izberite želeni način delovanja.

- Vsakokrat, ko pritisnete , se prikaže na prikazovalniku druga možnost nastavitve.



■ Da bi preklicali delovanje

Pritisnite  in izberite "prazno" na zaslonu LCD.

OPOMBA

■ Opombe o delovanju ECONO - VARČNO

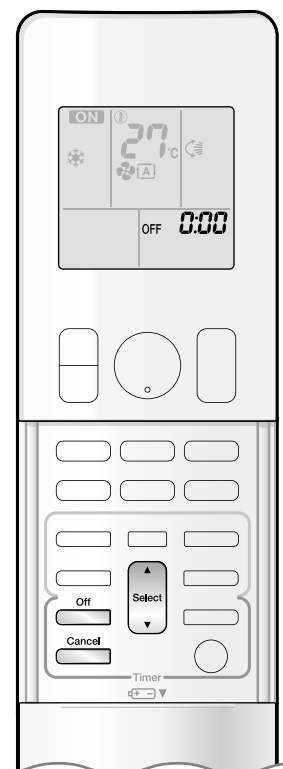
- Način delovanja ECONO je mogoče nastaviti, ko enota deluje. Če pritisnete gumb , je nastavev preklicana in "E" izginje z LCD-ja.
- Delovanje ECONO je način, v katerem je omogočeno učinkovito delovanje z zmanjšanjem največje porabe elektrike pri zunanji enoti (frekvenca delovanja).
- Način delovanja ECONO deluje v načinih SAMODEJNO, HLAJENJE, SUŠENJE in OGREVANJE.
- Funkcije POWERFUL in funkcije ECONO ne morete uporabljati hkrati. Prednost ima funkcija, ki ste jo pritisnili zadnjo.
- Če je nivo porabe elektrike že nizek, funkcija ECONO - VARČNO ne bo zmanjšala porabe elektrike.

■ Opombe o funkciji OUTDOOR UNIT QUIET - TIHO DELOVANJE ZUNANJE ENOTE

- Če uporabljate multi-sistem, bo Funkcija QUIET ZUNANJE ENOTE delovala le, ko je ta funkcija nastavljena na vse delujoče notranje enote. Za uporabo nastavitve prednostnega prostora glejte opombe za multi sistem. ►Stran 29
- Ta funkcija je na voljo pri delovanju HLAJENJE, OGREVANJE in SAMODEJNO. V delovanju VENTILATOR in SUŠENJE je ni mogoče uporabljati.
- Funkcije POWERFUL in funkcije OUTDOOR UNIT QUIET ne morete uporabljati hkrati. Prednost ima funkcija, ki ste jo pritisnili zadnjo.
- Če prekinete delovanje z daljinskim upravljalnikom ali stikalom ON/OFF (vklop/izklop) pri uporabi funkcije OUTDOOR UNIT QUIET - TIHO DELOVANJE ZUNANJE ENOTE, znak "E" ostane na prikazovalniku daljinskega upravljalnika.
- OUTDOOR UNIT QUIET - tiho delovanje zunanje enote ne bo zmanjšalo ne frekvence in ne hitrosti ventilatorja, če sta ta že dovolj nizka.



Funkcija IZKLOP ČASOVNIKA



Funkcije časovne nastavitve delovanja se uporabljajo za samodejni vklop in izklop klimatske naprave ponoči ali zjutraj. Izberete lahko tudi kombinacije funkcij IZKLOP ČASOVNIKA in VKLOP ČASOVNIKA.

■ Vklop funkcije IZKLOP ČASOVNIKA

- Preverite, da je čas pravilen.
Če ni tako, nastavite točen čas. ►Stran 10

1. Pritisnite .



- "0:00" se prikaže na LCD-ju.
- "OFF" utripa.
- "⊕" in dan v tednu izgineta z zaslona LCD.

2. Pritiskajte , dokler čas ni nastavljen, kot želite.

- Z vsakim pritiskom na gumb lahko povečujete ali zmanjšujete nastavev časa za 10 minut. Če katerikoli gumb držite, lahko hitro nastavite ure in minute.

3. Še enkrat pritisnite .

- "OFF" in nastavev časa sta prikazana na zaslonu LCD.
- Lučka ČASOVNIK sveti rumeno. ►Stran 5



Zaslon

■ Da bi preklicali delovanje TEDENSKI ČASOVNIK

Pritisnite .

- "OFF" in nastavev časa izgineta z zaslona LCD.
- "⊕" in dan v tednu sta prikazana na zaslonu LCD.
- Lučka ČASOVNIK ugasne.

OPOMBA

■ Opombe o delovanju ČASOVNIK

- Ko je vklopljena funkcija ČASOVNIK, točen čas ni prikazan.
- Ko vklopite funkciji VKLOP/IZKLOP ČASOVNIKA, se točen čas shrani v pomnilnik. Pomnilnik se izbriše, ko zamenjate bateriji daljinskega upravljalnika.
- Ko enoto krmilite z VKLOPOM/IZKLOPOM ČASOVNIKA, se dejansko trajanje obratovanja lahko razlikuje od časa, ki ga je nastavil uporabnik. (Največ približno 10 minut)

■ Funkcija NIGHT SET - NOČNI NAČIN

- Ko nastavite funkcijo IZKLOP ČASOVNIKA, klimatska naprava samodejno nastavlja temperaturo (0,5°C navzgor načinu HLAJENJE in 2,0°C navzdol v načinu OGREVANJE), da prepreči prekomerno hlajenje (ogrevanje) in omogoči prijeten spanec.



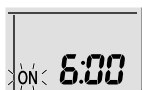
Funkcija VKLOP ČASOVNIKA



■ Vklop funkcije VKLOP ČASOVNIKA

- Preverite, da je čas pravilen.
Če ni tako, nastavite točen čas. ►Stran 10

1. Pritisnite .



- "6:00" se prikaže na LCD-ju.
- "ON" utripa.

- "⊕" in dan v tednu izgineta z zaslona LCD.

2. Pritiskajte , dokler čas ni nastavljen, kot želite.

- Z vsakim pritiskom na gumb lahko povečujete ali zmanjšujete nastavev časa za 10 minut. Če katerikoli gumb držite, lahko hitro nastavite ure in minute.

3. Še enkrat pritisnite .

- "ON" in nastavev časa sta prikazana na zaslonu LCD.
- Lučka ČASOVNIK sveti rumeno. ►Stran 5



Zaslon

■ Da bi preklicali delovanje TEDENSKI ČASOVNIK

Pritisnite .

- "ON" in nastavev časa izgineta z zaslona LCD.
- "⊕" in dan v tednu sta prikazana na zaslonu LCD.
- Lučka ČASOVNIK ugasne.

■ Kombinacija funkcij VKLOP ČASOVNIKA in IZKLOP ČASOVNIKA

- Spodaj je prikazan primer nastavitve 2 časovnikov.

Primer

Točen čas: 23:00 (Delovanje enote)

IZKLOP ČASOVNIKA ob 0:00

VKLOP ČASOVNIKA ob 14:00

V kombinaciji



OPOMBA

■ V naslednjih primerih časovnik ponovno nastavite.

- Ko se je odklopnik izklopil (OFF).
- Po izpadu električnega toka.
- Po zamenjavi baterij v daljinskem upravljalniku.



Funkcija TEDENSKI ČASOVNIK

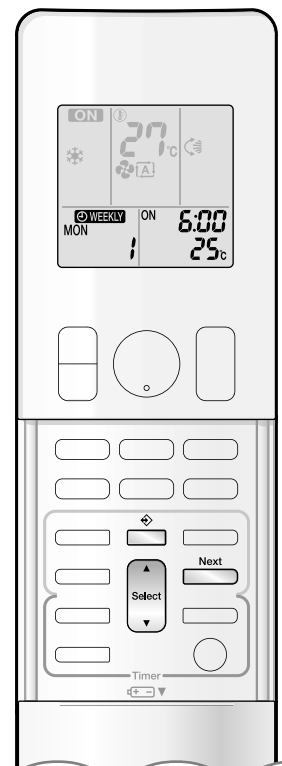
Za vsak dan v tednu lahko shranite do 4 nastavitve časovnika. Najpriročneje je, če TEDENSKI ČASOVNIK nastavite v skladu s stilom družinskega življenja.

■ Uporaba tedenskega časovnika v naslednjih primerih

Primer: Enake nastavitve so narejene za delovnike od ponedeljka do petka, za konec tedna pa so nastavitve drugačne.

[Ponedeljek]	Sprogramirajte nastavitve za programe 1-4. ▶Stran 24 Program 1 ON Program 2 OFF Program 3 ON Program 4 OFF
Od [torka] do [petka]	Uporabite način kopiranja za nastavitve od torka do petka, saj so te nastavitve enake kakor za ponedeljek. ▶Stran 26 Program 1 ON Program 2 OFF Program 3 ON Program 4 OFF
[Sobota]	Ni časovnih nastavitvev
[Nedelja]	Sprogramirajte nastavitve za programe 1-4. ▶Stran 24 Program 1 ON Program 2 OFF Program 3 OFF Program 4 ON

- Na tedenskem časovniku lahko nastavite do 4 rezervacije na dan in do 28 rezervacij na teden. Učinkovita raba načina za kopiranje omogoča lažje nastavljanje rezervacij.
- Uporaba nastavitve ON-ON-ON-ON, na primer, omogoča časovno razporejanje delovnih načinov in nastavitve spreminjanja temperature. Z nastavitvami OFF-OFF-OFF-OFF je mogoče nastaviti čas izklopa za vsak posamezen dan. To bo klimatsko napravo samodejno izklopilo, če uporabnik na to pozabi.

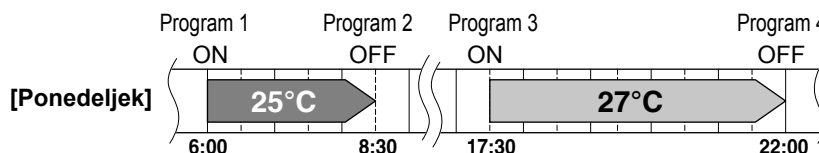


■ Da bi uporabili delovanje TEDENSKI ČASOVNIK

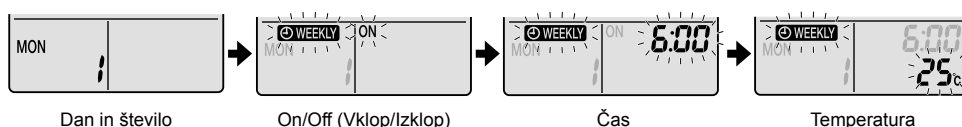
Nastavitveni način

- Pazite, da sta dan v tednu in čas pravilno nastavljeni. Če dan v tednu in čas nista nastavljeni, ju nastavite.

► Stran 10



Nastavljanje zaslonov



1. Pritisnite

- Prikazana bosta dan v tednu in rezervacijska številka trenutnega dne.
- Za vsak dan je mogoče nastaviti od 1 do 4 nastavitve.

2. Pritisnite , da bi izbrali želeni dan v tednu in rezervacijsko številko.

- Pritisnite , da bi spremenili rezervacijsko številko ter dan v tednu.

3. Pritisnite

- Nastavljena bosta dan v tednu in rezervacijska številka.
- "WEEKLY" in "ON" utripata.

4. Pritisnite , da izberete želeni način delovanja.

- Pritisnite , da bi spremenili nastavev "ON" ali "OFF" v zaporedju.

Če pritisnete , se izmenjajo naslednji elementi, ki se pojavijo na zaslonu, v krožnem zaporedju.



- Če je bila rezervacija že določena, bo izbira "prazno" zbrisala rezervacijo.
- Pojdite na korak 9, če je izbrano "prazno".

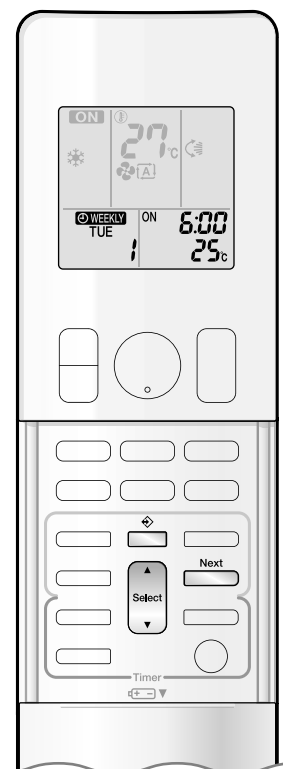
- Da bi se vrnili na nastavitve dneva v tednu in rezervacijske številke, pritisnite .

5. Pritisnite

- Nastavljen bo način VKLOP/IZKLOP ČASOVNIKA.
- "WEEKLY" in čas utripata.



Funkcija TEDENSKI ČASOVNIK



6. Pritisnite da bi izbrali želeni čas.

- Čas je mogoče nastaviti med 0:00 in 23:50 v 10-minutnih intervalih.
- Da bi se vrnili v način nastavitve VKLOP/IZKLOP ČASOVNIKA, pritisnite .
- Pojdite na korak 9, ko nastavljate IZKLOP ČASOVNIKA.

7. Pritisnite .

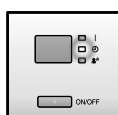
- Nastavljen bo čas.
- "WEEKLY" in temperatura utripata.

8. Pritisnite , da bi izbrali želeno temperaturo.

- Temperaturo je mogoče nastaviti med 10°C in 32°C.
HLAJENJE ali SAMODEJNO: Enota deluje pri 18°C, celo če je nastavljena na od 10 do 17°C.
OGREVANJE ali SAMODEJNO: Enota deluje pri 30°C, celo če je nastavljena na od 31 do 32°C.
- Da bi se vrnili v nastavev časa, pritisnite .
- Nastavljena temperatura je prikazana le, ko je vključeno nastavljanje načina.

9. Pritisnite .

- Pazite, da boste daljinski upravljalnik vedno usmerili proti notranji enoti in preverite, ali se zasliši sprejemni signal in vidi utripanje indikatorske lučke.
- Temperatura se nastavi med funkcijo VKLOP ČASOVNIKA in čas se nastavi med funkcijo IZKLOP ČASOVNIKA.
- Pojavil se bo naslednji zaslon rezervacij.
- Da bi nadaljevali nastavljanje, ponovite postopek od koraka 4.
- Lučka ČASOVNIK sveti rumeno. ►Stran 5



Zaslon

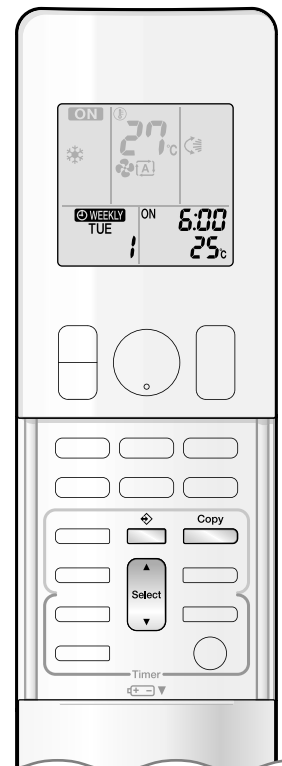
10. Pritisnite , da bi nastavljanje dokončali.

- "WEEKLY" je prikazan na zaslonu in aktivira se način TEDENSKI ČASOVNIK.
- Nastavev časa, ki naredite enkrat, je mogoče preprosto skopirati in enake nastavitve uporabiti za drug dan v tednu. Glejte način COPY - KOPIRANJE. ►Stran 26

OPOMBA

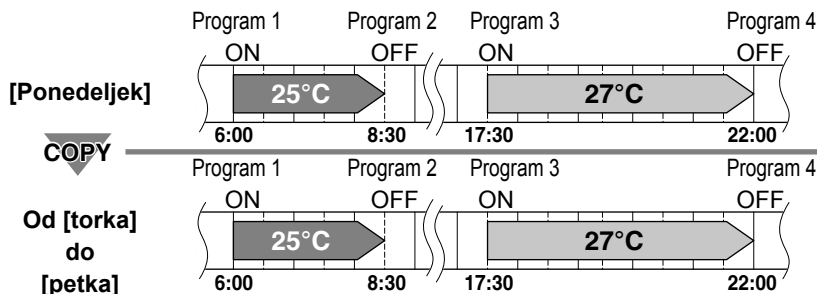
■ Opombe o delovanju TEDENSKI ČASOVNIK

- Nikar ne pozabite najprej nastaviti časa na daljinskem upravljalniku. ►Stran 10
- Dan v tednu, način VKLOP/IZKLOP ČASOVNIKA, čas in nastavitve temperature (samo za način VKLOP ČASOVNIKA) je mogoče nastaviti z TEDENSKI ČASOVNIK.
Druge nastavitve za VKLOP ČASOVNIKA temeljijo na nastavitvah tik pred delovanjem.
- Časovnikov WEEKLY in ON/OFF ni mogoče uporabljati sočasno. Delovanje VKLOP/IZKLOP ČASOVNIKA ima prednost, če je nastavljen, ko je tedenski časovnik še aktiven. TEDENSKI ČASOVNIK bo preklopil v v stanje pripravljenosti, "WEEKLY" bo izginil z zaslona LCD. Ko je vključen VKLOP/IZKLOP ČASOVNIKA, bo samodejno aktiven TEDENSKI ČASOVNIK.
- Izključ stikala, izpad električne energije in drugi podobni dogodki bodo povzročili nenatančno delovanje ure na notranji enoti. Ponastavite uro. ►Stran 10

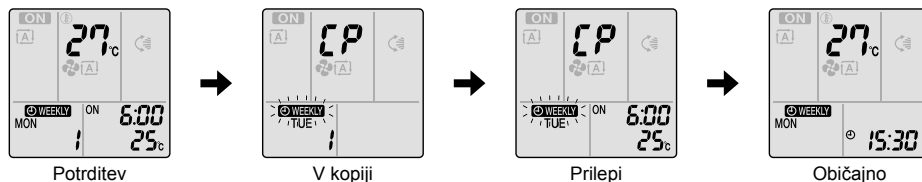


Način copy - kopiranje

- Ko naredite rezervacijo, jo lahko skopirate na druge dneve v tednu. Celotna nastavitve časa izbranega dne v tednu bo skopirana.



Nastavljanje zaslonov



1. Pritisnite .

2. Pritisnite , da bi potrdili dan v tednu, ki ga je treba skopirati.

3. Pritisnite .

- Celotna nastavitve časa izbranega dne v tednu bo skopirana.

4. Pritisnite , da bi izbrali želeni ciljni dan v tednu.

5. Pritisnite .

- Pazite, da boste daljinski upravljalnik vedno usmerili proti notranji enoti in preverite, ali se zasliši sprejemni signal in vidi utripanje indikatorske lučke.
- Nastavitve časa se bo skopirala na izbrani dan v tednu. Celotna nastavitve časa izbranega dne v tednu bo skopirana.
- Da bi nadaljevali s kopiranjem nastavitve na druge dneve v tednu, ponovite koraka **4** in **5**.
- Lučka ČASOVNIK sveti rumeno.

6. Pritisnite , da bi nastavljanje dokončali.

- "**WEEKLY**" je prikazan na zaslonu in aktivira se način TEDENSKI ČASOVNIK.

OPOMBA

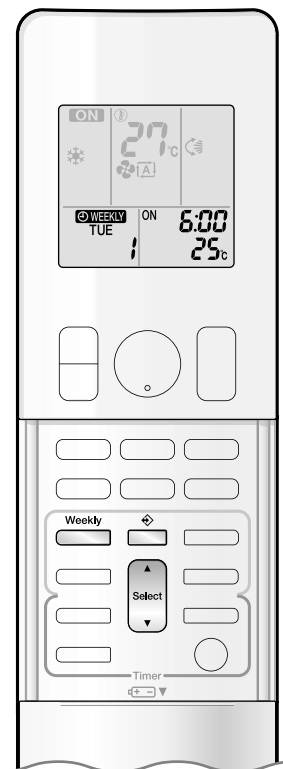
■ Opomba o načinu COPY - KOPIRANJE

- V načinu kopiranje se skopira celotna nastavitve časa izvirnega dne.

Če shranjujete spremembo rezervacije za katerikoli dan v tednu posamič, potem ko ste že skopirali tedenske rezervacije, pritisnite  in spremenite nastavitve v korakih načina nastavitve. ▶ Stran 24



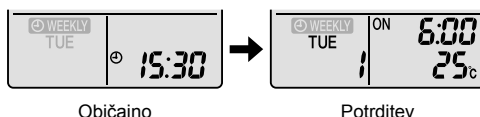
Funkcija TEDENSKI ČASOVNIK



■ Potrditev časovne nastavitve

- Nastavitev časa je mogoče potrditi.

Nastavljanje zaslonov



1. Pritisnite .

- Prikazana bosta dan v tednu in rezervacijska številka trenutnega dne.

2. Pritisnite , da bi izbrali dan v tednu in rezervacijsko številko nastavljenega časa, ki ga je treba potrditi.

- Če pritisnete , se na zaslonu prikažejo podrobnosti rezervacij.
- Da bi spremenili potrjene nastavitve rezervacij, izberite rezervacijsko številko in pritisnite .

Način se preklopi v način nastavljanja. Pojdite na nastavitveni korak 2. **► Stran 24**

3. Pritisnite za izhod iz načina potrditve.

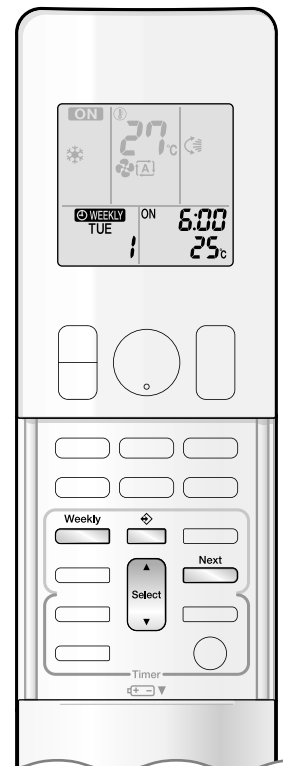
■ Da bi deaktivirali delovanje TEDENSKI ČASOVNIKA

Pritisnite , medtem ko se na zaslonu LCD prikaže "WEEKLY".

- "WEEKLY" bo izginil z LCD-ja.
- Lučka ČASOVNIK ugasne.
- Da bi spet aktivirali funkcijo TEDENSKI ČASOVNIKA, še enkrat pritisnite .
- Če se rezervacija časa, deaktivirana z gumbom , spet aktivira, bo uporabljen zadnji način rezervacije.

⚠ OPOMIN

- Če niso prikazane vse spremembe rezervacij, enkrat deaktivirajte funkcijo TEDENSKI ČASOVNIK. Nato še enkrat pritisnite , da bi spet aktivirali funkcijo TEDENSKI ČASOVNIK.



■ Da bi zbrisali rezervacije

Posamične rezervacije

1. Pritisnite .

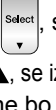
- Na zaslončku se pojavi dan v tednu in rezervacijska številka.

2. Pritisnite , da bi izbrali dan v tednu in rezervacijsko številko nastavljenega časa, ki ga je treba izbrisati.

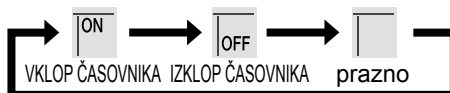
3. Pritisnite .

- "WEEKLY" in "ON" ali "OFF" utripajo.

4. Pritisnite in izberite "prazno".

- Če pritisnete , se spremeni način VKLOP/IZKLOP ČASOVNIKA.

- Če pritisnete ▲, se izmenjajo naslednji elementi, ki se pojavijo na zaslonu, v krožnem zaporedju.
- Rezervacija ne bo nastavljena, ko boste izbrali "prazno".



5. Pritisnite .

- Nastavitev časa bo preklicana.

6. Pritisnite .

- Če obstajajo še druge rezervacije, bo aktivirana funkcija TEDENSKI ČASOVNIK.

Rezervacije za vsak dan v tednu

- To funkcijo lahko uporabljate za brisanje rezervacij za vsak dan v tednu.
- Uporabljati ga je mogoče za potrditev ali nastavitev rezervacij.

1. Pritisnite , da bi izbrali dan v tednu, ki ga želite izbrisati.

2. Držite 5 sekund.

- Celotna nastavitev časa izbranega dne v tednu bo izbrisana.

Vse rezervacije

Držite 5 sekund na običajnem zaslonu.

- Pazite, da boste daljinski upravljalnik vedno usmerili proti notranji enoti in preverite, ali se zasliši sprejemni signal.
- Ta postopek ne deluje, če je nastavljen tedenski časovnik.
- Vse rezervacije bodo izbrisane.

Opomba za multisistem

Multi sistem ima eno zunanjo enoto priključeno na več notranjih enot.

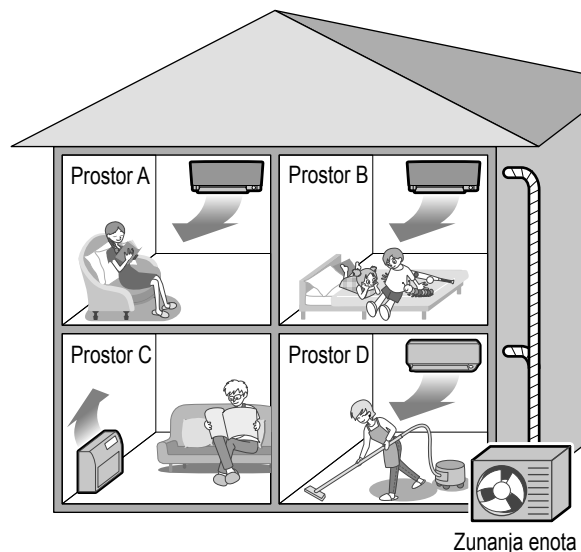
■ Izbira načina delovanja

Ob prisotni nastavitvi prioritete prostorov, ki ni aktivirana, ali pa je ni.

Če deluje več kot ena notranja enota, ima prednost enota, ki je bila prva vklopljena.

V tem primeru nastavite enote, ki ste jih vklopili kasneje, v isti način delovanja, kot je prva enota.

Sicer bodo vstopile v stanje pripravljenosti in lučka DELOVANJE bo utripala: to ne pomeni, da je naprava v okvari.



OPOMBA

■ Opombe o delovanju multi sistema

- Načine HLAJENJE, SUŠENJE IN VENTILATOR lahko uporabljate istočasno.
- Delovanje v načinu SAMODEKNO izbere delovanje v načinu HLAJENJE ali OGREVANJE glede na sobno temperaturo. Zato je delovanje SAMODEJNO omogočeno pri izbiri enakega načina delovanja kot pri prvi enoti, ki je bila vklopljena.



OPOMIN

- Običajno ima prednost način delovanja v prostoru, kjer prične delovati prva enota, vendar so naslednji primeri izjeme, zato si jih prosimo zapomnite. Če je način delovanja prvega prostora način VENTILATOR, bo uporaba načina OGREVANJE v kateremkoli prostoru zatem dala prednost načinu OGREVANJE. V tem primeru gre klimatska naprava, ki deluje v načinu VENTILATOR, v stanje pripravljenosti, indikator DELOVANJE pa utripa.

Z aktivno nastavitvijo prioritete prostorov.

Glejte nastavitve prioritete prostorov na naslednji strani.

■ Način NIGHT QUIET - TIHO NOČNO DELOVANJE (možen samo pri funkciji HLAJENJE)

Nastavitev tihega nočnega načina delovanja zahteva začetno programiranje med nameščanjem. Prosimo, da se obrnete na pooblaščenega prodajalca za pomoč.

Način NIGHT QUIET - TIHO NOČNO DELOVANJE zmanjšuje ropot v času delovanja zunanje enote ponoči in s tem preprečuje vznemirjanje sosedov.

- Način delovanja NIGHT QUIET - TIHO NOČNO DELOVANJE se aktivira, ko temperatura pade za 5°C ali več pod najvišjo temperaturo tega dne. Če je temperaturna razlika manj kot 5°C, se ta funkcija ne aktivira.
- Način NIGHT QUIET zmanjšuje učinkovitost hlajenja enote.

■ Funkcija QUIET ZUNANJE ENOTE

Glejte funkcijo OUTDOOR UNIT QUIET - TIHO DELOVANJE ZUNANJE ENOTE. ►Stran 19

Ob prisotni nastavitvi prioritete prostorov, ki ni aktivirana, ali pa je ni.

Če uporabljate delovanje OUTDOOR UNIT QUIET - TIHO DELOVANJE ZUNANJE ENOTE skupaj z multi sistemom, nastavite z daljinskim upravljalnikom notranjo enoto na OUTDOOR UNIT QUIET - TIHO DELOVANJE ZUNANJE ENOTE. Ko prekličete delovanje OUTDOOR UNIT QUIET, z daljinskim upravljalnikom prekličete delovanje notranje enote. Pri delovanju OUTDOOR UNIT QUIET prikazovalnik ostane na daljinskem upravljalniku za ostale prostore. Priporočamo vam, da sprostite vse prostore z daljinskimi upravljalniki.

Z aktivno nastavitvijo prioritete prostorov.

Glejte nastavitve prioritete prostorov na naslednji strani.

■ Način zaklepa HLAJENJE/OGREVANJE

Način zakleni HLAJENJE/OGREVANJE zahteva začetno programiranje, ki se opravi v fazi montaže. Prosimo, da se obrnete na pooblaščenega prodajalca za pomoč. Način zakleni HLAJENJE/OGREVANJE nastavi enoto prisilno na delovanje HLAJENJE ali OGREVANJE. Ta funkcija je primerna, če želite nastaviti vse notranje enote v multi sistemu v isti način delovanja.

OPOMBA

- Načina zakleni HLAJENJE/OGREVANJE ni mogoče aktivirati skupaj z nastavitvijo prioritete prostorov.

■ Nastavljanje prioritete prostorov

Nastavljanje prioritete prostorov zahteva začetno programiranje, ki se opravi v fazi montaže. Prosimo, da se obrnete na pooblaščenega prodajalca za pomoč.

Prostor, ki je označen kot prioritet, prevzame prioriteto v naslednjih primerih.

Prednostni načini delovanja

- Ko način prioriteta prostora prevzame delovanje, lahko uporabnik iz drugih prostorov izbere različne načine delovanja.

[Primer]

- Prostor A ima v zgledih prednost.

V prostoru A je izbran način HLAJENJE, ko so v prostorih B, C in D izbrani naslednji načini:

Način delovanja v prostorih B, C in D	Stanje prostorov B, C in D, ko je enota v prostoru A v načinu HLAJENJE
HLAJENJE ali SUŠENJE ali VENTILATOR	Zadržan je trenutni način delovanja
OGREVANJE	Enota preklopi v stanje pripravljenosti. Delovanje se nadaljuje, ko enota v prostoru A preneha delovati.
SAMODEJNO	Če nastavite enoto za delovanje v načinu HLAJENJE, se delovanje nadaljuje. Če je enota nastavljena na delovanje OGREVANJE, preklopi v stanje pripravljenosti. Delovanje se nadaljuje, ko enota v prostoru A preneha delovati.

Prednost, ko se uporabi delovanje POWERFUL

[Primer]

- Prostor A ima v zgledih prednost.

Delujejo vse notranje enote v prostorih A, B, C in D. Če enota v prostoru A preklopi v delovanje POWERFUL-MOČNO, bo zmogljivost delovanja osredotočena na prostor A. V tem primeru bo učinkovitost hlajenja (ogrevanja) v prostorih B, C in D morda nekoliko zmanjšana.

Prioriteta v načinu delovanja OUTDOOR UNIT QUIET

[Primer]

- Prostor A ima v zgledih prednost.

Z nastavitvijo enote v prostoru A na QUIET klimatska naprava prične delovanje OUTDOOR UNIT QUIET.

Ni treba, da nastavite vse delujoče notranje enote na delovanje QUIET.

Nega in čiščenje

■ Kratka navodila

Kako odpreti/zapreti sprednjo ploščo

- Držite oba konca čelne plošče in jo povlecite proti sebi, da bi jo odprli.
- Pritisnite čelno ploščo na obeh straneh in jo zaprite.

Čiščenje delov

Čelna plošča

- Obrišite jo z mehko krpo, namočeno v vodo.

Ce je umazana

► Stran 32

Zračni filter

- Posesajte prah ali zamenjajte filter.

Vsaka dva tedna

► Stran 33

Fotokatalitični filter iz titanijevega apatita za čiščenje zraka

- Posesajte prah ali zamenjajte filter.

[Čiščenje]

Vsaki 6 mesecev

► Stran 34

[Zamenjava]

Vsaka 3 leta

► Stran 34

Notranja enota in daljinski upravljalnik

- Obrišite jih z mehko krpo.

Ce je umazana

Opombe o čiščenju

■ Za čiščenje ne uporabljajte naštetih materialov.

- Vroče vode, toplejše od 40°C.
- Bencina, goriva, razredčila in drugih hlapljivih olj.
- Loščila.
- Žičnih krtač in drugih grobih predmetov.



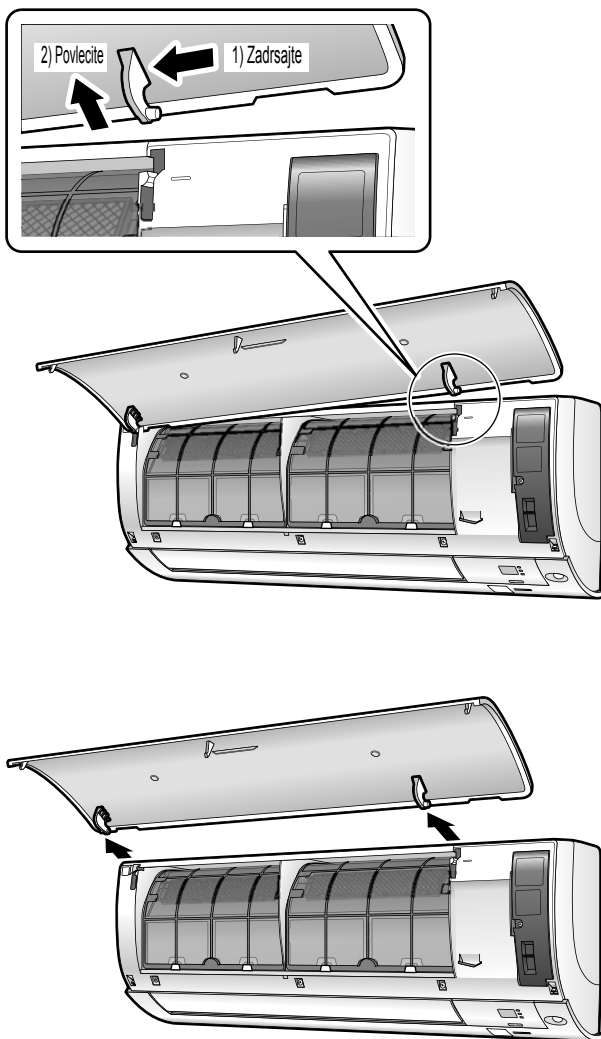
⚠ OPOMIN

- Pred čiščenjem napravo izklopite in izključite s stikalom OFF.
- Ne dotikajte se aluminijastih lamel notranje enote. To lahko povzroči poškodbe.

■ Odstranjevanje čelne plošče

1. Odstranite čelno ploščo.

- Zadršajte čelno ploščo na levo ali desno in jo povlecite proti sebi. To bo odklopilo vrtljivi distančnik na eni strani.
- Odklopite os čelne plošče na drugi strani na enak način.

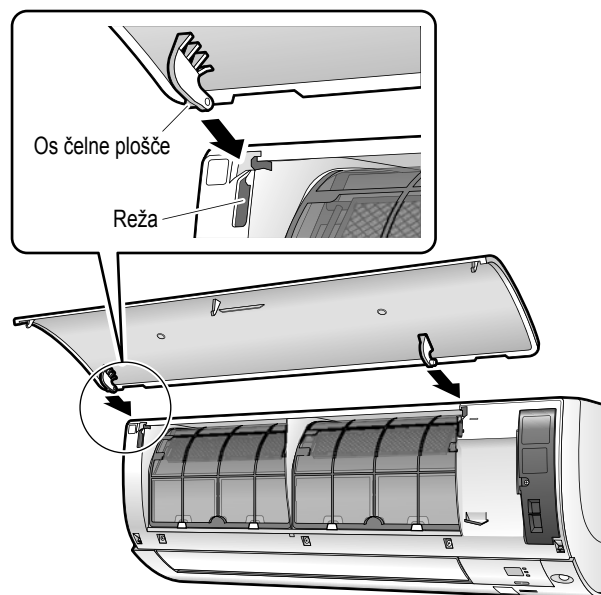


2. Očistite čelno ploščo.

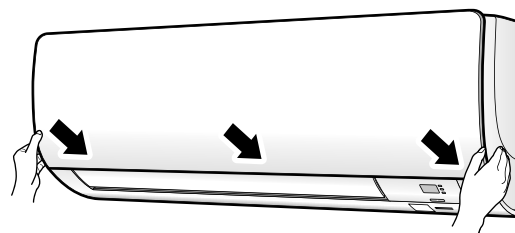
- Obrišite jo z mehko krpo, namočeno v vodo.
- Uporabljajte lahko le nevtralne detergente.
- Če ploščo perete z vodo, jo obrišite s suho, mehko krpo in jo po pranju postavite v senco.

3. Namestite čelno ploščo.

- Poravnajte os čelne plošče na levo in desno stran čelne plošče z režami, nato pa jih potisnite do konca notri.



- Počasi zaprite čelno ploščo.
- Pritisnite na sredini in na obeh straneh čelne plošče.



⚠ OPOMIN

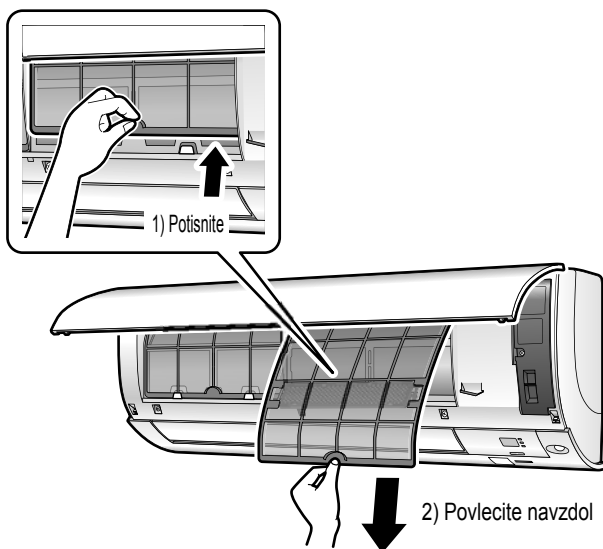
- Med odstranjevanjem in nameščanjem čelne plošče stojte na stabilnem stolu in bodite pazljivi.
- Med odstranjevanjem in nameščanjem čelne plošče le-to z eno roko dobro podprite, da ne pade.
- Po čiščenju se prepričajte, da je čelna plošča dobro pritrjena.

Nega in čiščenje

■ Zračni filter

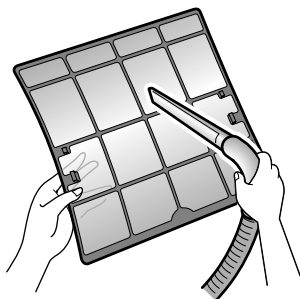
1. Izvlecite zračne filtre.

- Odprite čelno ploščo.
- Jeziček na sredini vsakega filtra rahlo dvignite in ga nato potisnite navzdol.



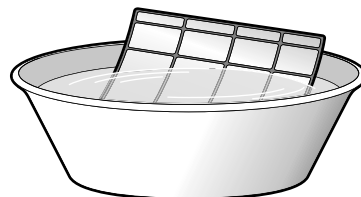
2. Operite zračne filtre z vodo ali jih čistite s sesalcem.

- Ne pozabite odstraniti fotokatalitičnega filtra iz titanijevega apatita za čiščenje zraka. Glejte fotokatalitični filter iz titanijevega apatita za čiščenje zraka na naslednji strani.
- Priporočljivo je, da zračne filtre očistite vsaka 2 tedna.



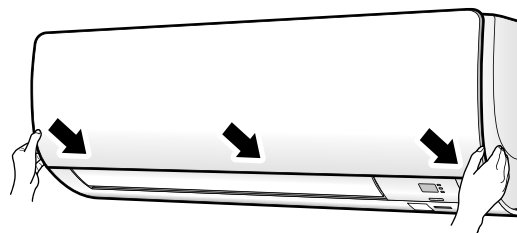
Če prah težko odstranite

- Zračne filtre sperite z nevtralnimi detergentom, razredčenim z mlačno vodo, nato pa jih posušite v senci.



3. Filtre vrnite na njihovo mesto in zaprite čelno ploščo.

- Pritisnite na sredini in na obeh straneh čelne plošče.



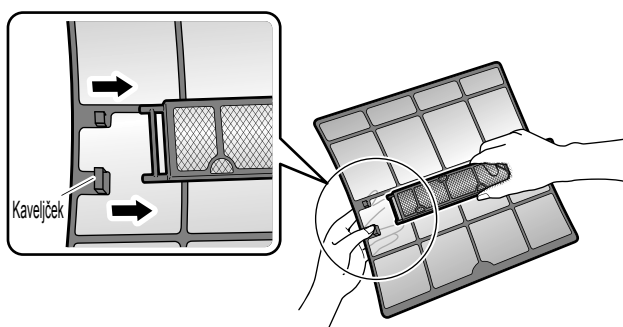
⚠ OPOMIN

- Aluminijastih lamel se ne dotikajte z golo roko, ko snemate ali nameščate zračni filter.

■ Fotokatalitični filter iz titanijevega apatita za čiščenje zraka

1. Snemite fotokatalitični filter iz titanijevega apatita za čiščenje zraka.

- Odprite čelno ploščo in izvlecite zračne filtre.
- Držite za utore ohišja in sprostite štiri kavlje.

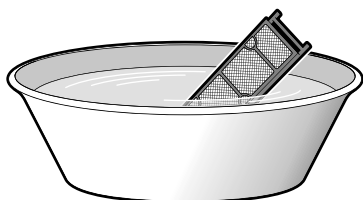


2. Očistite ali zamenjajte fotokatalitični filter iz titanijevega apatita za čiščenje zraka.

[Vzdrževanje]

2-1 Posesajte prah in v toplo vodo ali vodo namočite za od 10 do 15 minut, če je umazanije veliko.

- Ne odstranjujte filtra iz ohišja, ko ga prerete z vodo.

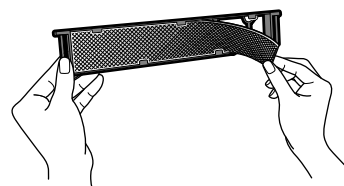


2-2 Po pranju otrestite vodo in ga posušite v senci.

- Ker je filter iz poliestra, ga ne ožemajte.

[Zamenjava]

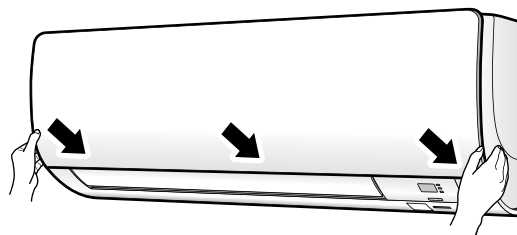
Odstranite filter z jezičkov na ohišju filtra in ga nadomestite z novim.



- Ohišja filtra ne zavržite. Ohišje filtra znova uporabite, ko zamenjate fotokatalitični filter iz titanijevega apatita za čiščenje zraka.
- Stari filter zavržite kot negorljiv odpad.

3. Filtre vrnite na njihovo mesto in zaprite čelno ploščo.

- Pritisnite na sredini in na obeh straneh čelne plošče.



OPOMBA

- Delovanje z umazanimi filtri:
 - ni mogoče odšaviti zraka,
 - ni mogoče očistiti zraka,
 - povzroči slabo ogrevanje ali hlajenje,
 - lahko povzroči vonjave.
- Stare filtre zavržite kot negorljiv odpad.
- Za naročanje fotokatalitičnega filtra iz titanijevega apatita za čiščenje zraka, ki odstranjuje neprijeten vonj, se obrnite na trgovino, kjer ste kupili klimatsko napravo.

Predmet	Fotokatalitični filter iz titanijevega apatita za čiščenje zraka, ki odstranjuje neprijeten vonj (brez ogrodja) 1 komplet
Št. dela	KAF970A46

Nega in čiščenje

■ Preverite enote

- Preverite, ali so dno, stojalo in fittingi zunanje enote razpadli ali zarjaveli.
- Prepričajte se, da vstop in izstop zraka tako notranje kot tudi zunanje enote nista ovirana.
- Preverite, ali med delovanjem v načinu HLAJENJE ali SUŠENJE kondenzat neovirano teče iz cevi za odvod kondenzata.
 - Če kondenzata ni videti, lahko voda teče nekje iz notranje enote. V tem primeru izklopite napravo in se posvetujte s servisno delavnico.

■ Pred dolgotrajnim obdobjem nedelovanja

1. V lepem vremenu za nekaj ur vklopite način delovanja VENTILATOR, da se posuši notranjost naprave.

- Pritisnite  in izberite delovanje "❄️".
- Pritisnite  za zagon delovanja.

2. Po koncu delovanja izklopite odklopnik klimatske naprave.

3. Očistite zračne filtre in jih ponovno namestite.

4. Odstranite baterije iz daljinskega upravljalnika.

- Če je priključena zunanja multi enota, zagotovite, da se pred vklopom delovanja VENTILATOR v drugih prostorih ne uporablja način OGREVANJE. ▶ Stran 29

■ Priporočamo redno vzdrževanje

- V določenih načinih delovanja se notranjost klimatske naprave po nekaj sezonah uporabe lahko umaže, kar ima za posledico slab učinek delovanja. Priporočljivo je, da poleg uporabnikovega rednega čiščenja za napravo predvidite tudi redno vzdrževanje, ki naj ga opravlja strokovnjak.
- Za strokovno vzdrževanje se obrnite na trgovino, kjer ste kupili klimatsko napravo.
- Stroške vzdrževanja krije kupec.

■ Pomembne informacije o uporabljenem hladivu

- Ta izdelek vsebuje fluorirane pline, ki so zajeti v kjotskem protokolu.
Tip hladiva: **R410A**
GWP⁽¹⁾ vrednost: **1975**
(1) GWP = potencial globalnega segrevanja
- Lahko je zahtevano periodično pregledovanje napeljave za preverjanje puščanja, odvisno od evropske ali lokalne zakonodaje. Prosimo, da stopite v stik s prodajalcem, če želite več informacij.

Odpravljanje težav

■ Ti primeri ne predstavljajo napak v delovanju.

- Naslednji primeri niso napake v delovanju klimatske naprave, ampak del normalnega delovanja. Napravo lahko uporabljate brez zadržkov.

Notranja enota

Lamele ne začnejo nihati takoj.

- Klimatska naprava prilagaja položaj lamel. Lamele se bodo kmalu začele spet premikati.

Klimatska naprava zaustavi ustvarjanje pretoka zraka med delovanjem.

- Ko je dosežena nastavljena temperatura, se zračni pretok zmanjša in delovanje se zaustavi, da ne bi prišlo do nastanka pretoka hladnega zraka (med ogrevanjem) ali da ne bi prišlo do dviga vlage (med hlajenjem). Delovanje se bo samodejno spet zagnalo, ko se notranja temperatura dvigne ali pade.

Delovanje se ne začne takoj.

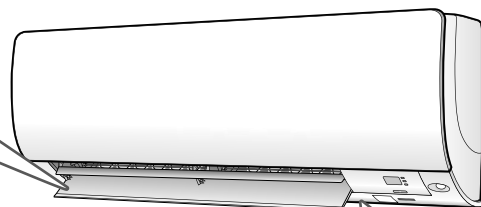
■ Kadar takoj po koncu delovanja pritisnete na gumb "ON/OFF".

■ Kadar ste izbrali drug način delovanja.

- To predstavlja zaščito klimatske naprave. Počakajte približno 3 minute.

Način OGREVANJE se nenadoma izklopi in zasliši se zvok pretakanja tekočine.

- Zunanja enota poskrbi za odstranjevanje ledu. Delovanje v načinu OGREVANJE se zažene, ko je led na zunanji enoti odstranjen. Počakajte od 4 do 12 minut.



Slišati je zvok.

■ Zvok, podoben zvoku pretakanja vode

- Zvok se sliši, ker se pretaka hladivo v klimatski napravi.
- To je zvok črpanja vode v klimatski napravi, do katerega pride, ko se voda prečrpa iz klimatske naprave med hlajenjem ali sušenjem.
- Hladivo se pretaka v klimatski napravi, tudi če ta ne deluje, ko delujejo notranje enote v drugih prostorih.

■ Pihajoč zvok

- Zvok se sliši, ko je preklopljen pretok hladiva v klimatski napravi.

■ Klikajoč zvok

- Zvok se sliši, ko se velikost klimatske naprave nekoliko poveča ali zmanjša zaradi temperaturnih sprememb.

■ Žvižgajoč zvok

- Zvok se sliši, ko hladivo teče med odmrzovanjem.

■ Klikajoč zvok med delovanjem ali mirovanjem

- Ta zvok nastane, ko delujejo ventili za nadzor hladiva ali drugi električni deli.

■ Klopotajoč zvok

- Zvok je slišati iz notranjosti klimatske naprave, ko se sproži izpušni ventilator, medtem ko so vrata prostora zaprta. Odprite okno ali izključite izpušni ventilator.

Zunanja enota

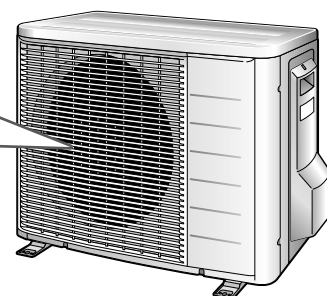
Iz zunanje enote se širi voda ali para.

■ Pri delovanju v načinu OGREVANJE

- Zmrzal na zunanji enoti se tali v vodo ali paro, ko je klimatska naprava v načinu odtaljevanja.

■ Pri delovanju v načinu HLAJENJE ali SUŠENJE

- Zračna vlaga kondenzira na hladnih površinah cevi zunanje enote in kaplja.



Odpravljanje težav

- Ukrepi za odpravljanje težav so razvrščeni na naslednja dva tipa glede na vrsto popravila. Izvedite ukrep, ki ustreza simptomu.



Ni težav

- Ti primeri ne predstavljajo napak v delovanju.



Preveriti

- Prosimo, preverite, preden pokličete serviserja.

Klimatska naprava ne deluje. (Lučka DELOVANJE je ugasnjena.)

- Ali se je izklopil odklopnik ali je pregorela varovalka?
- Ali je prišlo do izpada električnega toka?
- Ali so v daljinskem upravljalniku baterije?
- Ali je nastavev timerja (časovnika) pravilna?



Učinek hlajenja (gretja) je slab.

- Ali so zračni filtri čisti?
- Ali karkoli ovira vstop in izstop zraka notranje in zunanje enote?
- Ali je nastavev temperature primerna?
- Ali so vsa okna in vrata zaprta?
- Ali sta hitrost in smer zračnega toka nastavljena primerno?



Med delovanjem se naprava čudno obnaša.

- Klimatska naprava se lahko nenavadno odziva zaradi strele ali radijskih valov. Izklopite odklopnik in ga ponovno vklopite ter poskusite klimatsko napravo vključiti z daljinskim upravljalnikom.



Naprava nenadoma neha delovati. (Lučka za DELOVANJE utripa.)

- Ali so zračni filtri čisti?
Očistite zračne filtre.
- Ali karkoli ovira vstop in izstop zraka notranje in zunanje enote?
- Izključite prekinjalo in odstranite vse ovire. Nato ga ponovno vklopite in poskusite klimatsko napravo vključiti z daljinskim upravljalnikom. Če lučka še vedno utripa, se obrnite na trgovino, kjer ste kupili klimatsko napravo.
- Ali so vsi načini delovanja notranjih enot, priključenih na zunanje enote multi sistema, enaki?
Če niso, nastavite vse notranje enote v isti način delovanja in potrdite utripanje indikatorja.
V načinu delovanja SAMODEJNO za trenutek nastavite načine delovanja vseh notranjih enot na HLAJENJE ali OGREVANJE in ponovno preverite, da so indikatorji normalni. Če indikatorji po zgornjih korakih prenehajo utripati, to ne označuje napake delovanja. ▶ Stran 29



Naprava nenadoma neha delovati. (Lučka DELOVANJE sveti.)

- Zaradi zaščite naprave se ob nenadnem velikem sunku električne napetosti klimatska naprava lahko izklopi. Po 3 minutah se samodejno ponovno vklopi.



Iz notranje enote prihaja meglica.

- To se dogaja v primeru, ko se zrak v prostoru s hladnim zračnim tokom ohladi v meglo v načinu delovanja HLAJENJE.
- To se je zgodilo zato, ker se zrak v prostoru ohlaja z izmenjevalnikom toplote in se med odmrzovanjem poveča odstotek vlage.



Topli zrak ne piha takoj po vklopu načina OGREVANJE.

- Klimatska naprava se ogreva. Počakajte od 1 do 4 minut. (Naprava začne izpuščati zrak šele ko je dosežena določena temperatura.)



VKLOP/IZKLOP ČASOVNIKA ne deluje v skladu z nastavitvami.

- Preverite, ali sta VKLOP/IZKLOP ČASOVNIKA in TEDENSKI ČASOVNIK nastavljeni na enak čas. Zamenjajte ali onemogočite nastavitve TEDENSKI ČASOVNIK. ►Stran 23



Daljinski upravljalnik ne deluje pravilno.

- Prikazan ni noben signal daljinskega upravljalnika.
- Občutljivost daljinskega upravljalnika je nizka.
- Zaslon je zelo nekontrasten ali črn.
- Zaslon nenadzorovano utripa.
 - Baterije so prazne in daljinski upravljalnik ne deluje pravilno. Zamenjajte vse baterije z novimi baterijami velikosti AAA.LR03 (alkalne). Za podrobnosti glejte komplet baterij v tem priročniku. ►Stran 9



Ventilator zunanje enote se vrti, ko naprava ni vklopljena.

■ Po izklopu naprave

- Ventilator zunanje enote se zaradi zaščite naprave vrti še 60 sekund.

■ Ko klimatska naprava ni vklopljena

- V primeru zelo visokih zunanjih temperatur se ventilator zunanje enote začne vrteti zaradi zaščite naprave.



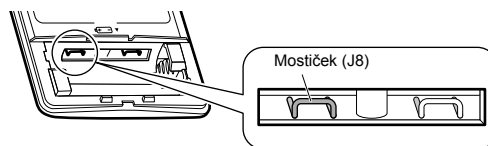
Iz notranje enote se širi neprijeten vonj.

- To se dogaja v primeru, ko enota absorbira vonj prostora, pohištva ali cigaret in ga širi z izpihovanim zračnim tokom.
(Če se to zgodi, priporočamo, da notranjo enoto očisti strokovnjak. Posvetujte se s trgovcem, pri katerem ste kupili klimatsko napravo.)



Delovanje v načinu OGREVANJE ni mogoče, čeprav gre za enoto s toplotno črpalko.

- Preverite, da mostiček (J8) ni bil odrezan. Če je bilo odrezano, se obrnite na servisno delavnico.



Odpravljanje težav

■ Takoj pokličite serviserja

OPOZORILO

■ Pri neobičajnih pojavih (smrad po zažganem) izključite napravo in izklopite odklopnik.

- Nadaljnje delovanje v tem primeru lahko povzroči napake, električne šoke ali požar.
- Posvetujte se s trgovcem, pri katerem ste kupili klimatsko napravo.

■ Ne poskušajte popravljati klimatske naprave.

- Nepravilno nameščanje lahko privede do električnih udarov ali požara.
- Posvetujte se s trgovcem, pri katerem ste kupili klimatsko napravo.

Če pride do naslednjih pojavov, takoj pokličite serviserja.

- Napajalni kabel je neobičajno vroč ali poškodovan.
- Med delovanjem je slišati nenormalen zvok.
- Varnostni odklopnik, varovalka ali odklopnik z uhajanjem toka pogosto prekinejo delovanje.
- Stikalo ali gumb pogosto ne delujeta pravilno.
- Širi se vonj po zažganem.
- Iz notranje enote teče voda.

Izklopite odklopnik in pokličite servisno delavnico.



■ Po izpadu električnega toka

- Klimatska naprava se po 3 minutah samodejno ponovno vklopi. Malo počakajte.

■ Strela

- Če v okolico lahko udari strela, iz varnostnih razlogov izključite napravo in izklopite odklopnik.

■ Odstranitev enote



Vaš izdelek in baterije, priložene krmilniku, so označeni s to oznako. Ta simbol pomeni, da električnih in elektronskih izdelkov in baterij ne smete mešati v skupnih gospodinskih odpadkih.

Za baterije je včasih pod oznako natisnjen še kemični simbol. Ta kemični simbol pomeni, da baterije vsebujejo težke kovine nad določeno stopnjo koncentracije. Možni kemični simboli:

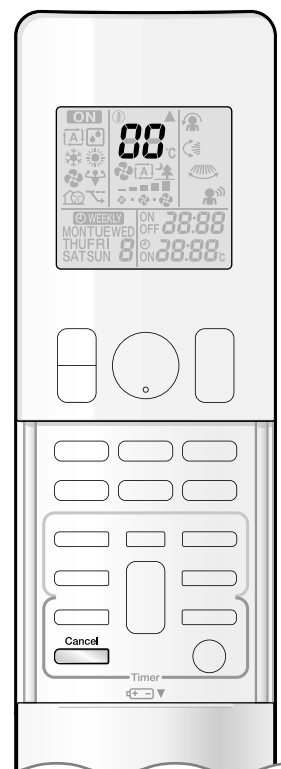
■ Pb: svinec (>0,004%)

Sistema nikar ne poskušajte razstaviti sami: razstavljanje izdelka, delo s hladivom, oljem in drugimi deli mora izvesti kvalificiran instalater v skladu z veljavno lokalno in državno zakonodajo.

Enote in iztrošene baterije mora obdelati specializiran center za ponovno uporabo in reciklažo in razgradnjo.

S tem, da zagotovite pravilno odlaganje odpadnih materialov, boste pripomogli k zmanjšanju potencialno negativnih vplivov na okolje in zdravje ljudi.

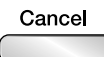
Prosimo, da stopite v stik z monterjem ali lokalnimi oblastmi, če želite več informacij.



■ Diagnosticiranje napak s pomočjo daljinskega upravljalnika

- Daljinski upravljalnik lahko sprejme ustrezno kodo napake, ki se ujema z napako, z notranje enote.

1. Če pritisnete in držite gumb  5 sekund, začne na področju za prikaz temperature utripati oznaka "00".

2. Večkrat pritisnite , dokler ne zaslišite dolgega piskanja.

- Oznake kod se spreminjajo, kot je prikazano spodaj, spremembo pa označuje dolg zvočni signal.

	KODA	POMEN
SISTEM	00	NORMAL
	UA	NAPAKA KOMBINACIJE NOTRANJE IN ZUNANJE ENOTE
	U0	POMANJKANJE HLADIVA
	U2	PADEC NAPETOSTI ALI PREVISOKA NAPETOST NA GLAVNEM TOKOKROGU
	U4	NAPAKA PRI PRENOSU (MED NOTRANJO IN ZUNANJO ENOTO)
NOTRANJA ENOTA	A1	NAPAKA NA NOTRANJI PLOŠČI S TISKANIM VEZJEM
	A5	KRMILJENJE VISOKEGA TLAKA ALI ZAŠČITA PROTI ZMRZOVANJU
	A6	NAPAKA NA ELEKTROMOTORJU VENTILATORJA
	C4	POKVARJENO TIPALO TEMPERATURE NA PRENOSNIKU TOPLOTE
	C9	POKVARJENO TIPALO TEMPERATURE VSESANEGA ZRAKA
ZUNANJA ENOTA	EA	NAPAKA PRI PREKLOPU HLAJENJE/GRETJE
	E1	NAPAKA NA PLOŠČI S TISKANIM VEZJEM
	E5	VKLOPLJENA ZAŠČITA PROTI PREOBREMENITVI
	E6	POKVARJEN MEHANIZEM ZA ZAGON KOMPRESORJA
	E7	NAPAKA NA ELEKTROMOTORJU VENTILATORJA NA ENOSMERNI TOK
	F3	KRMILJENJE VISOKE TEMPERATURE CEVI NA VSTOPU V KONDENZATOR
	F6	KRMILJENJE VISOKEGA TLAKA (PRI HLAJENJU)
	H0	NAPAKA NA TIPALU
	H6	PREKINITEV DELOVANJA ZARADI POKVARJENEGA TIPALA POLOŽAJA
	H8	ODOVED SENZORJA ZA ENOSMERNI TOK
	H9	POKVARJENO TIPALO TEMPERATURE VSESANEGA ZRAKA
	J3	POKVARJENO TIPALO TEMPERATURE CEVI NA VSTOPU V KONDENZATOR
	J6	POKVARJENO TIPALO TEMPERATURE NA PRENOSNIKU TOPLOTE
	L3	NAPAKA ZARADI PREGREVANJA ELEKTRIČNIH DELOV
	L4	VISOKA TEMPERATURA HLADILNEGA TELESA INVERTERSKEGA TOKOKROGA
	L5	PREVELIKA JAKOST TOKA NA IZHODU
	P4	POKVARJENO TIPALO TEMPERATURE HLADILNEGA TELESA INVERTERSKEGA TOKOKROGA

OPOMBA

- Kratek zvočni signal in dva zaporedna zvočna signala označujejo kode, ki ne obstajajo.
- Da bi preklicali prikaz kode, pritisnite in 5 sekund držite . Prikaz kod se samodejno prekine, če gumba ne pritisnete več kot 1 minuto.

Odpravljanje težav

■ SVETLEČA DIODA NA TISKANEM VEZJU ZUNANJE ENOTE Serije 3MXS, 4MXS, 5MXS

ZELENA	RDEČA					DIAGNOZA
MIKRORAČUNALNIK NORMALEN	UGOTOVLJENA NAPAKA V DELOVANJU					
Svetleča dioda-A	SVETLEČA DIODA1	SVETLEČA DIODA2	SVETLEČA DIODA3	SVETLEČA DIODA4	SVETLEČA DIODA5	
☐	●	●	●	●	●	NORMALNO → PREVERITE NOTRANJO ENOTO
☐	☀	●	☀	☀	●	SPROŽILO SE JE VAROVALO PREVISokega TLAKA ALI ZAMRZNITVE V DELUJOČI ENOTI ALI MIRUJOČI ENOTI
☐	☀	●	☀	●	●	* SPROŽIL SE JE RELE ZA PREOBREMENITEV ALI PREVISOKO TEMPERATURO IZPUSTNE CEVI
☐	●	☀	☀	●	●	NAPAČEN ZAGON KOMPRESORJA
☐	●	☀	●	☀	●	PREVISOK TOK NA VHODU
☐	☀	☀	●	●	●	* NAPAKA NA TERMISTORJU ALI TOKOVNEM TRANSFORMATORJU
☐	☀	☀	●	☀	●	VISOKA TEMPERATURA STIKALNE OMARICE
☐	●	●	●	☀	●	VISOKA TEMPERATURA HLADILNEGA TELESa INVERTERSKEGA TOKOKROGA
☐	●	●	☀	●	●	* PREVELIKA JAKOST TOKA NA IZHODU
☐	●	●	☀	☀	●	* POMANJKANJE HLADIVA
☐	☀	●	●	☀	●	PRENIZKA NAPETOST NA GLAVNEM VEZJU ALI TRENUTNA IZGUBA NAPETOSTI
☐	☀	●	●	●	●	ODPOVED PRI PREKLOPU POVRATNEGA ELEKTROMAGNETNEGA VENTILA
☐	☀	☀	☀	☀	●	NAPAKA NA ELEKTROMOTORJU VENTILATORJA
☀	—	—	—	—	●	[OPOMBA 1]
●	—	—	—	—	●	NAPAKA V NAPAJALNI ENOTI ALI [OPOMBA 2]

OPOMBA: LED5 je na voljo le v seriji 5M.

ZELENA	NAVADNO UTRIPA
RDEČA	NAVADNO UGASNJENA
☀	SVETI
☐	UTRIPA
●	UGASNJENA
–	NI POMEMBNO

■ SVETLEČA DIODA NA TISKANEM VEZJU ZUNANJE ENOTE Serije 2MXS

ZELENA	DIAGNOZA
MIKRORAČUNALNIK NORMALEN	
Svetleča dioda-A	
☐	NORMALNO → PREVERITE NOTRANJO ENOTO
☀	[OPOMBA 1]
●	NAPAKA V NAPAVALNI ENOTI ALI [OPOMBA 2]

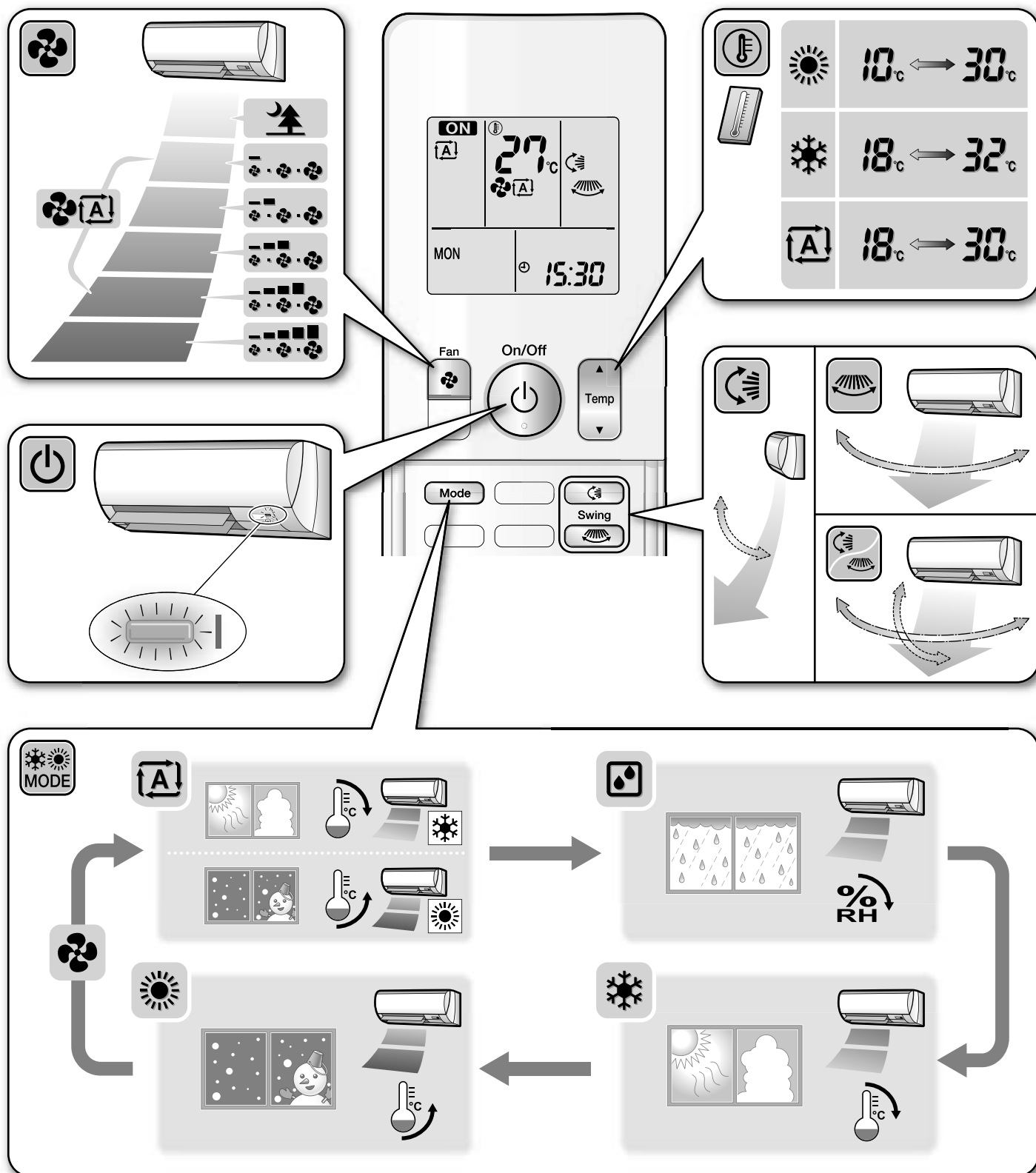
ZELENA	NAVADNO UTRIPA
☀	SVETI
☐	UTRIPA
●	UGASNJENA

OPOMBA

- Izklopite napajanje in ga ponovno vklopite. Če zaslon spet prikaže napako, je napaka na kartici tiskanega vezja.
- Diagnostika, označena z *, v nekaterih primerih ne velja. Za podrobne informacije glejte navodila za servisiranje.

■ ZAPISEK

Kratka navodila



DAIKIN INDUSTRIES, LTD.

Head office:
Umeda Center Bldg., 2-4-12, Nakazaki-Nishi,
Kita-ku, Osaka, 530-8323 Japan

Tokyo office:
JR Shinagawa East Bldg., 2-18-1, Konan,
Minato-ku, Tokyo, 108-0075 Japan
http://www.daikin.com/global_ac/

DAIKIN EUROPE N.V.

Zandvoordestraat 300, B-8400 Oostende, Belgium

Dvorazsežna črtna koda je koda za proizvajalca.

3P320970-1A | M12B268A (1212) HT